

**ΑΠΟΨΗ**

## Casus belli μόνο;

ΣΕΛΙΔΑ 4

ΔΗΜΟΣΙΑ ΠΑΡΑΔΟΧΗ ΤΟΥ "ΥΠΟΥΡΓΟΥ  
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ" ΤΩΝ ΚΑΤΕΧΟΜΕΝΩΝ:

«Η οικονομία του ψευδοκράτους  
θα κατέρρεε αν δεν το επισκέπτονταν  
Ελληνοκύπριοι»

ΣΕΛΙΔΑ 9

ΕΚΔΗΛΩΣΗ ΣΤΗ ΚΑΤΟΙΚΙΑ ΤΟΥ ΠΡΕΣΒΗ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΑΣ

Δήλος: Διασύνδεση πολιτιστικής  
κληρονομιάς και καινοτομίας



ΣΕΛΙΔΑ 8

ΕΛΛΗΝΟΗΣΙΣ

Συνομιλία με τον εμβληματικό Ομηριστή  
καθηγητή του UCL Δρα Αντώνη Μακρινό



Ο Δρ Μακρινός επιδεικνύει πώς να γίνεται χρήση ενός VR συστήματος

• Γράφει: Μαρίλινα Νταουντάκη

ΣΕΛΙΔΑ 5

ΕΠΑΝΑΚΑΘΟΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ BREXIT ΑΠΟ ΤΗ ΒΡΕΤΑΝΙΑ

Καταργούνται οι έλεγχοι στις εισαγωγές  
φρούτων και λαχανικών στο ΗΒ από την ΕΕ

- ΜΕΙΩΣΗ ΤΟΥ ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΟΥ ΚΟΣΤΟΥΣ ΣΤΙΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ
- ΤΕΛΙΚΗ ΚΑΤΑΡΓΗΣΗ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΔΑΣΜΩΝ ΣΤΙΣ 31/1/ 2027

ΣΕΛΙΔΑ 2



Ο ΤΑΤΑΡ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙ ΝΑ ΑΠΟΤΥΧΕΙ ΚΑΙ Η ΝΕΑ ΠΕΝΤΑΜΕΡΗΣ

# Είδε φιντάν, σήμερα με Γ. Γεραπετρίτη η Ολγκίν

- ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ: ΚΑΜΙΑ  
ΔΙΑΣΥΝΔΕΣΗ ΤΩΝ ΣΥΝΟΜΙΛΙΩΝ ΜΕ  
ΤΙΣ ΔΙΩΞΕΙΣ ΣΦΕΤΕΡΙΣΤΩΝ
- ΕΠΙΔΙΩΞΗ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗ ΓΙΑ  
ΕΠΑΝΕΝΑΡΞΗ ΤΩΝ ΣΥΝΟΜΙΛΙΩΝ ΕΠΙ  
ΤΗΣ ΟΥΣΙΑΣ ΤΟΥ ΚΥΠΡΙΑΚΟΥ
- Ο ΝΙΚΟΣ ΔΕΝΔΙΑΣ ΣΤΗΝ  
ΚΑΘΕΛΚΥΣΗ ΤΗΣ ΤΡΙΤΗΣ  
ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΦΡΑΓΑΤΑΣ BELHARA

ΣΕΛΙΔΑ 3



ΞΕΚΑΘΑΡΗ ΕΝΤΟΛΗ ΜΗΤΣΟΤΑΚΗ ΠΡΟΣ «ΑΠΡΟΘΥΜΟΥΣ» ΠΡΥΤΑΝΕΙΣ ΚΑΙ ΑΠΟΒΟΛΗ «ΜΠΡΑΒΩΝ» ΦΟΙΤΗΤΩΝ



Μηδενική ανοχή της βίας  
στα πανεπιστήμια

- ΜΕΤΡΑ ΓΙΑ ΠΑΤΑΞΗ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΥΚΙΣΜΟΥ  
ΚΑΙ ΤΗΣ ΑΝΟΜΙΑΣ
- ΟΣΟΙ ΠΡΥΤΑΝΕΙΣ ΔΕΝ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΝΟΤΑΙ  
ΘΑ ΕΧΟΥΝ ΚΥΡΩΣΕΙΣ

ΣΕΛΙΔΑ 10

**Attention**  
All Landlords!  
"You're property is in safe hands."

UP TO  
**5 YEARS  
RENT  
GUARANTEED**

Call Now - 020 8342 5555

www.capitalhomesteadates.co.uk  
CAPITAL HOMES ESTATES - 1 TURNPIKE LANE, LONDON, N8 9EP  
www.capitalhomesteadates.co.uk • info@capitalhomesteadates.co.uk

Capital Homes

**Alexander Lawson Jacobs**  
CHARTERED ACCOUNTANTS  
CORPORATE RECOVERY  
& INSOLVENCY SPECIALISTS

1 Kings Avenue, Waltham Cross, London H21 3HA  
Tel: +44 (0) 20 8170 7250  
Fax: +44 (0) 20 8170 7251  
Dx: 34551 Waltham Cross  
e-mail: enquiries@alexanderlawsonjacobson.co.uk  
www.alexanderlawsonjacobson.co.uk

**ATTENTION LANDLORDS**  
UP TO 5 YEARS RENT GUARANTEED

**anthea**

Your Property. Our Priority  
www.anthealettings.com

Call us now: **020 7700 0021**



## ΕΠΑΝΑΚΑΘΟΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ BREXIT ΑΠΟ ΤΗ ΒΡΕΤΑΝΙΑ

## Καταργούνται οι έλεγχοι στις εισαγωγές φρούτων και λαχανικών στο ΗΒ από την ΕΕ

Η κυβέρνηση του Ηνωμένου Βασιλείου ανακοίνωσε ότι θα καταργήσει τους προγραμματισμένους συνοριακούς ελέγχους στις εισαγωγές φρούτων και λαχανικών από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Τα μέτρα να τεθούν σε ισχύ την 1η Ιουλίου 2025.

Η απόφαση αυτή, που χαρακτηρίζεται από την βρετανική κυβέρνηση ως «*συμφωνία επανακαθορισμού του Brexit*» από τον πρωθυπουργό Sir Keir Starmer, αναμένεται να εξοικονομήσει στις επιχειρήσεις περίπου 200 εκατομμύρια λίρες σε πρόσθετο κόστος της εφοδιαστικής αλυσίδας, σύμφωνα με τον τομέα παραγωγής.

Η κίνηση χαιρετίστηκε από τους ενδιαφερόμενους φορείς του κλάδου, οι οποίοι είχαν εκφράσει ανησυχίες σχετικά με την πιθανή οικονομική επιβάρυνση των προτεινόμενων ελέγχων.

Διάφοροι παράγοντες είχαν προειδοποιήσει ότι αυτό θα μπορούσε να αυξήσει τον πληθωρισμό, να ασκήσει πίεση στις αλυσίδες εφοδιασμού τροφίμων και να απειλήσει το μέλλον των επιχειρήσεων.

Η νέα συμφωνία SPS (υγειονομικού και φυτοϋγειονομικού επιπέδου) με την ΕΕ θα καταργήσει τους συνήθεις συνοριακούς ελέγχους για τις εξαγωγές και εισαγωγές τροφίμων σε ορισμένα προϊόντα.



Η κυβέρνηση δήλωσε ότι οι επικείμενοι έλεγχοι σε φρούτα και λαχανικά «μεσαίου κινδύνου», όπως ντομάτες, σταφύλια, δαμάσκηνα, κεράσια, ροδάκινα και πιπεριές, δεν θα θεσπιστούν προς το παρόν.

Η τελική κατάργηση όλων των εισαγωγικών και εξαγωγικών δασμών θα πραγματοποιηθεί μέχρι τις 31 Ιανουαρίου 2027 ως «μέτρο έκτακτης ανάγκης», σύμφωνα με αξιωματούχους.

Η υπουργός Βιοασφάλειας Βαρόνη Hayman δήλωσε: «Η συμφωνία αυτής της κυβέρνησης

με την ΕΕ θα κάνει τα τρόφιμα φθηνότερα, θα μειώσει τη γραφειοκρατία και θα καταργήσει τους δυσκίνητους συνοριακούς ελέγχους για τις επιχειρήσεις. Μια ενισχυμένη, μακρόπνοη εταιρική σχέση με την Ευρωπαϊκή Ένωση θα αποφέρει αποτελέσματα για τους εργαζόμενους στο πλαίσιο του σχεδίου μας για αλλαγή».

Τα σχέδια συνοριακών ελέγχων αναβλήθηκαν για τέσσερις φορές. Οι προτάσεις αυτές υπολογιζόταν να τεθούν σε ισχύ τον περασμένο Ιανουάριο.

## ΕΠΙΤΑΧΥΝΕΙ ΤΟ ΕΞΟΠΛΙΣΤΙΚΟ ΤΗΣ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ Η ΒΡΕΤΑΝΙΑ ΓΙΑ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗΣ ΡΩΣΙΚΗΣ ΑΠΕΙΛΗΣ

## Κατασκευή 6 νέων εργοστασίων πυρομαχικών και 12 επιπρόσθετων πυροκίνητων υποβρυχίων

«Η Βρετανία δεν μπορεί να αγνοήσει την απειλή που τίθεται από την Ρωσία», δήλωσε ο Βρετανός πρωθυπουργός Κίαρ Στάρμερ εν όψει της δημοσίευσης της Αναθεώρησης της Στρατηγικής Άμυνας του Ηνωμένου Βασιλείου με στόχο την βελτίωση της ικανότητας διεξαγωγής ενός σύγχρονου πολέμου.

«Δεν μπορούμε να αγνοήσουμε την απειλή που θέτει η Ρωσία. Έχουμε δει τι συνέβη στην Ουκρανία μόλις πριν από τρία χρόνια», δήλωσε ο Βρετανός πρωθυπουργός στο BBC, όταν ερωτήθηκε αν η Βρετανία θα είναι υποχρεωμένη να στείλει στρατεύματα για να πολεμήσουν σε τυχόν ευρωπαϊκό πόλεμο στο μέλλον.

Ο πρώην Γενικός Γραμματέας του NATO Τζορτζ Ρόμπερτσον και η πρώην Σύμβουλος του Λευκού Οίκου για τη Ρωσία Φιόνα Χιλ ηγήθηκαν της αναθεώρησης που έχει ως στόχο την αντιστροφή της μείωσης της βρετανικής



πολεμικής ικανότητας μετά το τέλος του Ψυχρού Πολέμου. Στο πλαίσιο του νέου σχεδιασμού θα γίνουν 62 προτάσεις, οι οποίες αναμένεται ότι θα γίνουν δεκτές στο σύνολό τους από την βρετανική κυβέρνηση.

Η Βρετανία αναμένεται να επεκτείνει τον στόλο των πυρηνικών και των επιθετικών υποβρυχίων και θα προετοιμασθεί για να έχει την ικανότητα να πολεμήσει έναν σύγχρονο πόλεμο και να αποκρούσει την απειλή που προέρ-

χεται από την Ρωσία.

Το σχέδιο Αναθεώρησης της Στρατηγικής Άμυνας θα καλεί τις Ένοπλες Δυνάμεις της Βρετανίας να περάσουν σε κατάσταση ετοιμότητας μάχης και θα διατυπώσει λεπτομερώς τις απειλές που αντιμετωπίζει η χώρα, περιλαμβανομένης της ρωσικής επίθεσης.

Η αμυντική αναθεώρηση περιλαμβάνει σχέδια για την κατασκευή τουλάχιστον έξι νέων εργοστασίων πυρομαχικών, για την παραγωγή άνω των 7.000 ό-

πλων μακρού βεληνεκούς βρετανικής κατασκευής και νέων τεχνολογιών και κυβερνοσυστημάτων για τον καλύτερο συντονισμό και την βελτίωση των αμυντικών ικανοτήτων των ενόπλων δυνάμεων στο πεδίο της μάχης.

Άλλες αλλαγές περιλαμβάνουν την κατασκευή μέχρι 12 επιθετικών υποβρυχίων επόμενης γενιάς – τα οποία είναι πυρηνοκίνητα, αλλά φέρουν συμβατικά όπλα – για την αντικατάσταση του σημερινού στόλου από τα μέσα της δεκαετίας του 2030, διευκρινίζει το βρετανικό Υπουργείο Αμύνης.

Το Ηνωμένο Βασίλειο διαθέτει χωριστό στόλο υποβρυχίων εξοπλισμένων με πυρηνικά όπλα. Η κυβέρνηση, για πρώτη φορά, ανακοίνωσε ότι προϋπάρχει πρόγραμμα για την ανάπτυξη νέας πυρηνικής κεφαλής που θα αντικαταστήσει τις υπάρχουσες. Το κόστος ανέρχεται σε 15 δισεκατομμύρια λίρες.

## ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΗ ΚΡΙΣΗ ΣΤΗΝ ΟΛΛΑΝΔΙΑ

## ΛΟΓΩ ΤΟΥ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΤΙΚΟΥ

## Αποχωρεί από την κυβέρνηση το ακροδεξιό κόμμα PVV

Ο επικεφαλής της ακροδεξιάς Γκέερτ Βίλντερς (φωτό) αποφάσισε να αποχωρήσει από τον κυβερνητικό συνασπισμό λόγω των διαφωνιών του για τη μεταναστευτική πολιτική.

Ο Βίλντερς είχε απειλήσει τη Δευτέρα, ότι θα αποσύρει το κόμμα του, το PVV (Κόμμα για την Ελευθερία), από τον κυβερνητικό συνασπισμό, αν οι εταίροι του δεν υποστηρίξουν τα σχέδιά του για αυστηροποίηση της πολιτικής έναντι των μεταναστών και των αιτούντων άσυλο.

Το PVV είναι το μεγαλύτερο κόμμα στο Ολλανδικό Κοινοβούλιο και η αποχώρησή του από τον κυβερνητικό συνασπισμό μάλλον θα οδηγήσει στην κατάρρευση της κυβέρνησης και πιθανόν σε νέες εκλογές.



«Η κατάσταση δεν είναι καλή», δήλωσε ο Βίλντερς, έπειτα από έκτακτες συνομιλίες, τις οποίες χαρακτήρισε «δυσάρεστες».

Στα τέλη Μαΐου ο Βίλντερς είχε πραγματοποιήσει αιφνιδιαστικά συνέντευξη Τύπου για να δηλώσει ότι η υπομονή του «βρίσκεται στα όριά της», ενώ είχε απειλήσει ότι θα ρίξει τον κυβερνητικό συνασπισμό, αν δεν εφαρμοστεί «μέσα σε λίγες εβδομάδες το αργότερο» το σχέδιό του για περιορισμό της μετανάστευσης.

Το σχέδιο αυτό προβλέπει κυρίως το κλείσιμο των συνόρων της Ολλανδίας στους αιτούντες άσυλο, την αυστηροποίηση των ελέγχων στα σύνορα και την απέλαση των προσώπων που έχουν διπλή υπηκοότητα και έχουν διαπράξει κάποιο αδίκημα.

Ο ακροδεξιός ηγέτης είχε απειλήσει επανειλημμένα στο παρελθόν να αποχωρήσει από τον κυβερνητικό συνασπισμό, αλλά μέχρι στιγμής η κυβέρνηση υπό τον πρωθυπουργό Ντικ Σχοφ είχε καταφέρει επιβιώσει.

Πολιτικοί αναλυτές έχουν επικρίνει τις προτάσεις του PVV, χαρακτηρίζοντάς τις ανεύθυνες ή παράνομες, ενώ κάποιοι εκτίμησαν ότι ο Βίλντερς επιδιώκει απλώς να δημιουργήσει μια κρίση προκειμένου να καταρρεύσει η κυβέρνηση.

Στις τελευταίες εκλογές του 2023 το PVV είχε κερδίσει 37 έδρες στο κοινοβούλιο σε σύνολο 150.

Πρόσφατες δημοσκοπήσεις δείχνουν ότι η δημοτικότητα του κόμματος έχει μειωθεί λίγο, αν και εξακολουθεί να είναι μεταξύ των τριών πρώτων στις προτιμήσεις των ψηφοφόρων, μαζί με το φιλελεύθερο VVD και το αριστερό κόμμα Εργατών/ Πρασίνων.

Διαβάστε την ηλεκτρονική έκδοση κάθε Πέμπτη στο  
**www.eleftheria.co.uk**

**ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ**  
ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ  
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ  
152-154 COLES GREEN ROAD  
LONDON NW2 7HD  
☎: 020 7195 1788  
email: michael@eleftheria.biz  
vaso@eleftheria.biz  
website: **www.eleftheria.co.uk**  
Ιδιοκτησία: ELEFThERIA UK LTD  
Διευθυντής: ΜΙΧΑΗΛΣ ΕΛΛΗΝΑΣ

|                  |              |      |
|------------------|--------------|------|
| ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: | ΑΓΓΛΙΑ       | £150 |
|                  | ΚΥΠΡΟΣ       | £250 |
|                  | ΕΛΛΑΔΑ       | £250 |
|                  | ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ | £250 |



Ο ΤΑΤΑΡ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙ ΝΑ ΑΠΟΤΥΧΕΙ ΚΑΙ Η ΝΕΑ ΠΕΝΤΑΜΕΡΗΣ

# Είδε Φιντάν, σήμερα με Γ. Γεραπετρίτη η Ολγκίν

**Π**αρά τις προσπάθειες του κατοχικού ηγέτη Ερσίν Τατάρ να ροκανίσει το χρόνο μέχρι το φθινόπωρο, θέλοντας να φθάσει στις «κάλπες» Οκτωβρίου χωρίς εξελίξεις στο Κυπριακό, η προσωπική απεσταλμένη του ΓΓ του ΟΗΕ Μαρία Άνγκελα Ολγκίν συνεχίζει τις επαφές της, ώστε να εξευρεθεί φόρμουλα και να υπάρξει αποτέλεσμα στη νέα άτυπη πενταμερή προς το τέλος Ιουλίου, μάλλον στη Νέα Υόρκη.

Την περασμένη Δευτέρα συνάντησε στην Κωνσταντινούπολη τον Τούρκο ΥΠΕΞ **Χακάν Φιντάν** και σήμερα Πέμπτη βλέπει στην Αθήνα τον Έλληνα ΥΠΕΞ **Γιώργο Γεραπετρίτη**. Στη συνέχεια, πρόθεση της κυρίας **Ολγκίν** είναι να μεταβεί στο Λονδίνο και στις Βρυξέλλες για επαφές.

## Περίεργη «σιωπή» από πλευράς Τουρκίας

Παρά το γεγονός ότι η θέση της Άγκυρας παραμένει αναλλοίωτη για λύση «δύο κρατών», εν τούτοις, για τη συνάντηση Ολγκίν-Φιντάν το τουρκικό Υπουργείο Εξω-

## Οι στόχοι Νίκου Χριστοδουλίδη

Για την ελληνοκυπριακή πλευρά δεν υπάρχει η πολυτέλεια να χαθούν άλλοι πέντε πολύτιμοι μήνες, ιδιαίτερα εφόσον είναι προγραμματισμένη ήδη η επόμενη άτυπη πενταμερής.

Κύριο μέλημα του Προέδρου Χριστοδουλίδη είναι να προχωρήσει η υλοποίηση των συμφωνηθέντων στην Γενεύη για τα έξι Μέτρα Οικοδόμησης Εμπιστοσύνης μέχρι την άτυπη πενταμερή του Ιουλίου. Η εφαρμογή της συμφωνίας δεν αποτελεί προϋπόθεση για τη σύγκληση της Συνόδου ωστόσο θεωρείται πως ένα τέτοιο ενδεχόμενο θα βοηθήσει στη βελτίωση του κλίματος, που σήμερα βρίσκεται σε κάκιστο επίπεδο. Αυτός είναι ο στόχος και των Ηνωμένων Εθνών, όπως φάνηκε από τις μέχρι τώρα επαφές της Προσωπικής Απεσταλμένης του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ.

Από εκεί και πέρα η ελληνοκυπριακή πλευρά εστιάζει



τερικών στη σχετική ανακοίνωσή του δημοσίευσε μόνο φωτογραφίες, χωρίς περαιτέρω σχόλια. Από επίσημα κοινοτικά δίκτυα του Υπουργείου αναφέρθηκε ότι, «η συνάντηση πραγματοποιήθηκε στην Κωνσταντινούπολη και συζητήθηκαν οι εξελίξεις στο Κυπριακό. Κατά τη διάρκεια της συνάντησης, ανταλλάχθηκαν απόψεις για περιφερειακά θέματα, ενώ και οι δύο πλευρές επιβεβαίωσαν τη σημασία που αποδίδουν στην εξεύρεση λύσης στο Κυπριακό».

Το υπουργείο Εξωτερικών, αναφέρουν τα δίκτυα, υπογράμμισε: «**Εφιστώντας την προσοχή στον ρόλο των διπλωματικών επαφών σε τέτοιες κρίσιμες διαδικασίες, η συνάντηση θεωρείται ως μια αξιοσημείωτη επαφή και όσον αφορά την ενεργό στάση της Τουρκίας στις διενείς πλατφόρμες**».

## Ο Τατάρ επιμένει για τους σφετεριστές

Ο **Τατάρ** επιδιώκει να συνδέει το ζήτημα της δικαστικής δίωξης σφετεριστών ελληνοκυπριακών περιουσιών στα κατεχόμενα με τις εξελίξεις στο Κυπριακό. Παράλληλα, προβάλλει την ανανγνωση κυριαρχικής ισότητας ως αδιαπραγμάτευτη προϋπόθεση για να επιστρέψει στο τραπέζι των συνομιλιών. Και επειδή γνωρίζει πως πρόκειται για χαμένη υπόθεση, ποτάσσει παράλληλα την ανάγκη θεσμοθέτησης συνεργασίας ανάμεσα στις δύο κοινότητες. Έτσι θεωρεί πως θα προκύψει με φυσικό τρόπο η λύση δύο κρατών, για την οποία παλεύει τα τελευταία σχεδόν πέντε χρόνια χωρίς αποτέλεσμα.

## Απορρίπτει η Ε/κ πλευρά

Για την κυπριακή κυβέρνηση η όποια «συνειδητή ταύτιση του σφετερισμού με την πολιτική διάσταση είναι **αβάσιμη και επικίνδυνη**». Ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος **Κωνσταντίνος Λετυμιώτης** υποδεικνύει πως «**δεν μπορεί να αποτελεί όρο, εντός ή εκτός εισαγωγικών, για συνομιλίες ή για υποτιθέμενη ένδειξη καλής θελήσεως η ατιμωρησία και η παραβίαση περιουσιακών ή ανθρωπίνων δικαιωμάτων**».

Επανάλαβε πως η Κυπριακή Δημοκρατία ενεργεί εντός των πλαισίων του κράτους δικαίου και οι συλλήψεις για σφετερισμό περιουσιών αφορούν προστασία βασικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων. «**Οποιαδήποτε προσπάθεια μετατροπής ποινικών αδικημάτων σε πολιτικό ζήτημα, αυτό το οποίο στοχεύει είναι ουσιαστικά τον εκτροχιασμό της ουσίας της συζήτησης**», ανέφερε.

Προ ημερών, ο Πρόεδρος Χριστοδουλίδης είχε πει ότι το θέμα των σφετεριστών δεν συζητείται, ότι και να λέει ο Τατάρ.

στην ανάγκη κατά την πενταμερή να προκύψουν συγκεκριμένα αποτελέσματα προς την κατεύθυνση της επανέναρξης συνομιλιών. Και επειδή τη δεδομένη στιγμή μια συμφωνία για κάτι τέτοιο είναι απίθανη, ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας επικεντρώνεται στην αναζήτηση μεσοπρόθεσμης φόρμουλας, αποδίδοντας μεγάλη σημασία στην ενεργότερη εμπλοκή της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην προσπάθεια.

Αυτό το πλαίσιο εξυπηρετούν οι ιδέες που παρουσίασε ο Νίκος Χριστοδουλίδης στην **Μαρία Άνγκελα Ολγκίν**, για τη διαδικασία και τα επόμενα βήματα. Να συμφωνηθεί τουλάχιστον ο σκελετός, ώστε μέχρι το φθινόπωρο να καλυφθεί κάποια απόσταση.

Στην ουσία επανέρχεται στο προσκήνιο το ενδεχόμενο που συζητήθηκε στο παρελθόν για συζήτηση των έξι σημείων του **Πλαισίου Γκουτέρες**, μέσα από μια κλιμακωτή διαδικασία ανά κεφάλαιο. Σε αυτή την περίπτωση θα πρέπει να αντιμετωπιστούν τα εμπόδια που θέτει η τουρκική πλευρά, αρνούμενη να συζητήσει για οτιδήποτε μπήκε στο τραπέζι παλαιότερα.

## «Αόριστη» η ανακοίνωση Ολγκίν

Σε γραπτή δήλωσή της το Σάββατο, μετά την ολοκλήρωση των επαφών της στην Κύπρο, η κ. Ολγκίν ανέφερε, μεταξύ άλλων, πως οικοδομώντας πραγματική εμπιστοσύνη μπορούμε να ανοίξουμε το δρόμο για ένα θετικό αποτέλεσμα από την άτυπη διευρυμένη συνάντηση του Ιουλίου, προσθέτοντας ότι θα επισκεφθεί ξανά την Κύπρο πριν την επόμενη άτυπη συνάντηση που θα συγκληθεί από τον Γενικό Γραμματέα του ΟΗΕ.

Επείσημανε, εξάλλου, ότι είχε θετικές συναντήσεις και με τους δύο ηγέτες, «**οι οποίοι εξέφρασαν την προθυμία τους να σημειώσουν πρόοδο στις συγκεκριμένες πρωτοβουλίες που συμφωνήθηκαν στη Γενεύη, τις οποίες θεώρησαν εφικτές και προς όφελος όλων των Κυπρίων**».

«**Πιστεύω ότι με την οικοδόμηση πραγματικής εμπιστοσύνης μπορούμε να ανοίξουμε το δρόμο για ένα θετικό αποτέλεσμα από την άτυπη διευρυμένη συνάντηση του Ιουλίου**», τόνισε.

«**Είμαι εδώ για να προσφέρω υποστήριξη, να προωθήσω τον διάλογο και να φέρω όλους πιο κοντά, καθώς οι ηγέτες επιδιώκουν να εκπληρώσουν τις δεσμεύσεις τους όπως περιγράφονται στα αποτελέσματα της συνάντησης της Γενεύης. Επαναλαμβάνω την αποφασιστικότητά μου να εκτελέσω με σεβασμό αυτό το καθήκον, ως αντανάκλαση της έκκλησης του Γενικού Γραμματέα να προχωρήσουμε προς τα επόμενα βήματα με πνεύμα συμβιβασμού**», υπογράμμισε.

# Έτοιμη και η τρίτη φρεγάτα Belhara για το Ελληνικό Πολεμικό Ναυτικό

Στη Γαλλία βρέθηκε χθες Τέταρτη 4 Ιουνίου, ο υπουργός Εθνικής Αμύνης της Ελλάδας, Νίκος Δένδιας, συνοδευόμενος από τον αρχηγό ΓΕΕΘΑ στρατηγό Δημήτριο Χούπη και τον αρχηγό ΓΕΝ αντιναύαρχο Δημήτριο - Ελευθέριο Κατάρρα ΠΝ, για την τελετή καθέλευσης της φρεγάτας FDI HN «Φορμίων».

Η «**Φορμίων**» είναι η τρίτη φρεγάτα FDI HN – γνωστή ως Belhara – που κατασκευάζεται από την **Naval Group** για το ελληνικό Πολεμικό Ναυτικό.

κή αμυντική βιομηχανία.

## Οι δυνατότητες της φρεγάτας

Η φρεγάτα FDI HN είναι ένα πολεμικό πλοίο ανοικτής θαλάσσης εκτοπίσματος 4.500 τόνων.

Είναι ένα υπερπόλο, ένα πλοίο πολλαπλών αποστολών με ιδιαίτερη ανθεκτικότητα ενώ διαθέτει υψηλού επιπέδου δυνατότητες σε όλους τους τομείς ναυτικής μάχης: αντιπλοϊκό, αντιαεροπορικό, ανθυποβρυχιακό και προ-



στα σχέδια της Ελλάδας είναι η παραγγελία και τέταρτης φρεγάτας.

Τμήματα (blocks) της φρεγάτας «**Φορμίων**» κατασκευάστηκαν στα ναυπηγεία Σαλαμίνας και ταξίδεψαν στις 5 Φεβρουαρίου στο ναυπηγείο της Naval Group στο Λοριάν της Γαλλίας.

Εκεί, συναρμολογήθηκαν για τα επόμενα βήματα της κατασκευής της φρεγάτας.

Σημειώνεται ότι στο πλαίσιο του προγράμματος των φρεγατών FDI HN, η Naval Group, όπως έχει υπογράμμισει σε ανακοινώσεις της, συνεργάζεται σταθερά με την ελληνι-

βολή ειδικών δυνάμεων, με μοναδικές δυνατότητες έναντι ασύμμετρων απειλών.

Η φρεγάτα είναι εξοπλισμένη με μια σειρά από τεχνολογικές καινοτομίες της εταιρείας Thales και περιλαμβάνουν ραντάρ, σόναρ και σύστημα για ηλεκτρονικό πόλεμο.

Οι φρεγάτες αυτές, μαζί με τα ήδη αποκτηθέντα 24 πολεμικά Rafale και τα εκσυγχρονισμένα F-16, δίνουν τη δυνατότητα στην Ελλάδα για πλήρη και αποτελεσματικό έλεγχο του Αιγαίου και ολόκληρης της Ανατολικής Μεσογείου.

VENUS

WWW.VENUSPLC.COM

SPIRITS - WINES- BEERS

VENUS WINE AND SPIRITS MERCHANTS PLC  
VENUS HOUSE, UNIT 3  
GARMAN ROAD  
LONDON N17 0UT

CASH & CARRY HOURS:  
MONDAY TO FRIDAY 8.30AM - 5.30PM, SATURDAY & SUNDAY WE ARE CLOSED.

ON-TRADE DELIVERED SERVICE OPERATING MONDAY TO FRIDAY

CONTACT US:

CASH & CARRY :  
✉ CASHANDCARRY@VENUSPLC.COM  
☎ 020 8801 0011 ext 136/158

ON-TRADE :  
✉ INFO@VENUSPLC.COM  
☎ 020 8801 0011

Behind every great bar.



# ΑΠΟΨΗ

## Casus belli μόνο;

Η Τουρκία καταβάλλει επιμονώς προσπάθειες να αναγνωριστεί ως μια από τις μεγάλες παγκόσμιες δυνάμεις, ως παράγοντας ειρήνης, σταθερότητας και ισχύος στην περιοχή και ευρύτερα στην Ευρώπη. Ο Ερντογάν βλέπει τον εαυτό του περίπου ως ισότιμο συνομιλητή του Τραμπ και του Πούτιν... Θέλει να τον υπολογίζουν σε αυτό το επίπεδο και οι δύο ηγέτες, γι' αυτό είναι πολύ προσεκτικός στις δημόσιες δηλώσεις του, ώστε να μην προκαλέσει κανέναν και... μουντζουρωθεί η εικόνα του. Χαρακτηριστική η εκκωφαντική σωπή του, η βουβαμάρα στο θέμα της Γάζας. Ενώ όλος ο κόσμος έχει ξεσηκωθεί για την ανθρωπιστική κρίση, αυτός κάνει ότι δεν βλέπει. Στο παρελθόν ο Ερντογάν έβγαζε συχνά πύρινους λόγους εναντίον του Ισραήλ, χαρακτήριζε τον Νετανιάχου σαν «Χίτλερ», και υπερασπιζόταν δημόσια τη Χαμάς. Τώρα «φοβάται» τον Τραμπ... Ξέχασε την αδελφική αλληλεγγύη στη Χαμάς. Για το συμφέρον του διέγραψε υποτιθέμενες «αρχές» και «ανθρώπινες αξίες».

Ο Ερντογάν χρησιμοποιεί από τη μια το Ουκρανικό για να προβάλλει τον... μεσολαβητικό ρόλο της Τουρκίας και από την άλλη τον μουςουλμανικό χαρακτήρα της χώρας του για να εμφανίζεται ως ο ηγέτης του ισλαμικού κόσμου που έχει μετριοπαθές πρόσωπο και μπορεί να «συνεννοηθεί» με το δυτικό κόσμο. Την ίδια ώρα, «εισβάλλει» στην Αφρική, μετέτρεψε τη Συρία σε προτεκτοράτο του, ενισχύει το πυρηνικό Πακιστάν κατά της Ινδίας, έχει υπό μερικό έλεγχο το Ιράκ και συνεχίζει να κατέχει ευρωπαϊκό έδαφος στην Κύπρο.

Έχοντας αυτές τις «ετιδόσεις», σε συνάρτηση με την ισχύ του τουρκικού στρατού που είναι ο δεύτερος μεγαλύτερος στο ΝΑΤΟ, και τις εξαγωγές drones να καλύπτουν το 65% της παγκόσμιας αγοράς, ο Ερντογάν νιώθει περίπου άτρωτος να εμπαίζει τους πάντες διεθνώς. Διαθέτει προς τούτο πολύχρονη πείρα στην εξουσία και... προγονική παράδοση. Στην πραγματικότητα, η πολιτική που ακολουθεί ο Ερντογάν είναι η επιτήδεια τουρκική τακτική στο Β' Παγκόσμιο Πόλεμο, όπου κήρυξε τον πόλεμο στη ναζιστική Γερμανία την τελευ-

ταία ημέρα λήξεως του πολέμου!!!

Οι σχέσεις του με τον Πούτιν πέρασαν μια πολύκύμαντη δοκιμασία μέχρι ο Ερντογάν να αλλάξει άρδην πορεία και να σκύψει το κεφάλι. Στην ουσία ο Ρώσος πρόεδρος τον χρησιμοποίησε σαν «ανοικτή πόρτα» προς τον έξω κόσμο για να παρακάμψει τις ευρωπαϊκές κυρώσεις. Τον έχει ως όργανο της ρωσικής εξαπάτησης της διεθνούς κοινότητας. Με το αζημίωτο, φυσικά... Χαρακτηριστικό παράδειγμα ο εμπαιγμός στον Τραμπ για την υποτιθέμενη συνάντηση κορυφής για την Ουκρανία στην Κωνσταντινούπολη. Ο Αμερικανός πρόεδρος άλλαξε όλα τα σχέδιά του, κάθισε και ανέμενε τηλεφώνημα για τη συνάντηση, και ακόμα περιμένει. Η παγίδα Πούτιν μέσω Ερντογάν πέτυχε, αλλά ο Τραμπ μάλλον ακόμα δεν το αντέληφθη...

Ο Τούρκος πρόεδρος, αφού «καθάρισε» το εσωτερικό της χώρας του και έβαλε πολιτικούς αντιπάλους του στη φυλακή άνευ δίκης (πχ Ιμάμογλου), στοχεύοντας να μείνει ισόβιος πρόεδρος, αφού υπέταξε αμαχητί και ρεζίλεψε τους Κούρδους, στρέφεται τώρα στην Ευρ. Ένωση για να λάβει μερτικό από τα τεράστια κονδύλια για την ευρωπαϊκή άμυνα, που θα οικοδομηθεί λόγω του υποτιθέμενου ρωσικού κινδύνου. Δηλαδή, σοβαρά πιστεύουν κάποιοι Ευρωπαίοι ότι ο εξοπλισμός της Τουρκίας με ευρωπαϊκά χρήματα θα ενισχύσει το αντιρωσικό στρατιωτικό μέτωπο; Υπνώττουν ύπνου βαθέως.

Η Ελλάδα, προκειμένου για τη συμμετοχή της Τουρκίας στο αμυντικό πρόγραμμα της ΕΕ, θέτει - πολύ ορθά - τον προβληματισμό για το casus belli. Ότι, δεν μπορεί μια χώρα που διατηρεί σε ισχύ πολεμική απειλή ενάντια σε χώρα μέλος της ΕΕ να ενισχύεται με ευρωπαϊκά κονδύλια. Και η Αθήνα απαιτεί κατάργηση από την Τουρκική Εθνοσυνέλευση του casus belli, θεωρώντας το ως εμπόδιο για τη συμπερίληψη της Τουρκίας στην αμυντική αρχιτεκτονική της Ευρώπης.

Έυλογα προκύπτει το ερώτημα: Είναι το μόνο πρόβλημα της Αθήνας; Η τουρκική κατοχή της Κύπρου που πάει; Δεν είναι η Τουρκία που δεν

αναγνωρίζει καν την ύπαρξη ενός κράτους-μέλους της ΕΕ, της Κυπριακής Δημοκρατίας; Αυτά αφήνονται στην άκρη;

Ο κ. Δένδιας μίλησε για «εχθρό εντός των τειχών». Και αναφέρθηκε στο casus belli και στην κατοχή ευρωπαϊκού εδάφους. Εκείνο, όμως, που κυριαρχεί στη δημόσια συζήτηση στην Ελλάδα είναι μόνο το casus belli και η απαίτηση για κατάργησή του. Σαν να μην υπάρχει το πρόβλημα της Κύπρου. Γι' αυτό, η ελληνική κυβέρνηση πρέπει να ξεκαθαρίσει σε όλους τους τόνους και σε όλα τα επίπεδα ότι, εκτός από το casus belli, η Τουρκία πρέπει να αναγνωρίσει την Κυπριακή Δημοκρατία και να αρχίσει συνομιλίες για τερματισμό της τουρκικής κατοχής της Κύπρου. Εννοείται ότι την ίδια ακριβώς θέση έχει και η Λευκωσία. Μπορεί η αρχική απόφαση της ΕΕ για την Τουρκία να προήλθε με κανονισμό πλειοψηφίας, αλλά για τη συνέχεια έχουν τεθεί δικλίδες που προνοούν ομοφωνία. Συνεπώς, η Αθήνα οφείλει εμφαντικά να δηλώσει ότι δεν περιορίζεται μόνο στο casus belli, το οποίο και να μην υπήρχε δεν θα μειώνονταν οι τουρκικές απειλές και οι παράνομες διεκδικήσεις στο Αιγαίο.

Ασφαλώς ως Ελληνισμός δεν πρέπει να υποτιμούμε τις δυσκολίες και τις διεθνείς συγκυρίες. Η Τουρκία είναι, δυστυχώς, αναβαθμισμένη για τους λόγους που εκθέσαμε πιο πάνω. Υπάρχουν κι άλλοι λόγοι, π.χ. Λιβύη-Χαφτάρ. Μόνος υπολογισμός αντίπαλός της στην περιοχή είναι αυτή τη στιγμή το Ισραήλ. Η Ελλάδα, με τους εξοπλισμούς που πέτυχε με πρωτοφανή ταχύτητα η κυβέρνηση Μητσοτάκη, δεν «φοβάται» την Τουρκία. Πάντα ένας πόλεμος είναι καταστροφικός. Ο Ελληνισμός δεν τον επιδιώκει. Η Αθήνα, όμως, έχει καθήκον να υπερασπίσει την ακεραιότητα της χώρας και να προσπαήσει τα ελληνικά συμφέροντα παντού, και στο λιβυκό πέλαγος και στην Ανατολική Μεσόγειο όπου βρίσκεται και η Κύπρος. Η Ελλάδα είναι σήμερα σε θέση να προστατέψει επιτυχώς τα ελληνικά δίκαια.

“Ε”

## ΡΙΠΕΣ

### Με «αιωνόβιους» φοιτητές και ευθυνόφοβους πρυτάνεις δεν γίνεται δουλειά...

Αδιαμφισβήτητα, στα έξι χρόνια διακυβέρνησης της Νέας Δημοκρατίας υπό τον Κ. Μητσοτάκη έχουν γίνει άλματα στο θέμα του περιορισμού της βίας και του τραμπουκισμού σε πανεπιστήμια της Ελλάδας. Οι παράνομες καταλήψεις έχουν παταχθεί εξ ολοκλήρου, «καθάρισαν» από καθάρματα πανεπιστημιακοί χώροι που χρησιμοποιούνταν ως γιάφκες από τραμπούκους, ως αποθήκες φονικών οργάνων και σαν ορμητήρια επιθέσεων κατά του κράτους, εναντίον φιλήσυχων φοιτητών, καθηγητών, εναντίον νομοταγών πολιτών και της δημόσιας και ιδιωτικής περιουσίας. Συνεπεία αυτής της φασιστικής συμπεριφοράς των ολίγων, το πανεπιστημιακό άσυλο έχει στην ουσία υποστεί βαρύτατο πλήγμα και από ακαδημαϊκό μετατράπηκε σε άσυλο ανομίας, παραβατικότητας, εμπορίας ναρκωτικών και ναρκαλιείας κομματικών οπαδών. Η κυβέρνηση Μητσοτάκη, παρά κάποιες αρχικές ατυχείς ενέργειες, κατάφερε να επιφέρει μια πορεία προς σχετική ομαλότητα και να προστατέψει σε πολύ μεγάλο βαθμό το πανεπιστημιακό άσυλο, το οποίο «λήστευαν» θλιβερές μειοψηφίες αναρχο-αριστεριστών.

Τα μέτρα της κυβέρνησης που ανακοινώθηκαν αυτή τη βδομάδα για προστασία των πανεπιστημίων από «μπράβους» μειοψηφιών είναι πολύ σημαντικά. Όμως, για να επέλθει η αναμενόμενη ομαλότητα δύο είναι τα «κλειδιά». Πρώτον, οι «αιώνιοι» φοιτητές και, δεύτερον, οι πρυτάνεις. Ποια μέτρα φύλαξης και ελεγχόμενης εισόδου στα πανεπιστήμια μπορούν να υπάρξουν όταν δικαίωμα πρόσβασης στα κτήρια θα έχουν δυνητικά περίπου 250 χιλιάδες διά βίου «φοιτητές»; Πολλοί απ' αυτούς είναι είτε «επαγγελματίες» διαδηλωτές, ή ενταγμένοι σε κομματικές ομάδες ή «τάγματα» προπαγάνδας για επιβολή συγκεκριμένης ιδεολογίας. Πρέπει πρώτα να «καθαριστούν» τα Μητρώα Φοιτητών και μετά να εκδοθούν κάρτες εισόδου. Οι «αιώνιοι» φοιτητές αποτελούν βαθύ πλήγμα για τη

σοβαρότητα και το κύρος των πανεπιστημίων. Οι πανεπιστημιακές Αρχές προσμετρούν και τους «αιώνιους» φοιτητές στο ενεργό δυναμικό τους για να τυγχάνουν μεγαλύτερης οικονομικής επιχορήγησης από το κράτος (τους φορολογούμενους, δηλαδή, πολίτες) και κάποια κόμματα υπολογίζουν και τους «αιώνιους» (ίδια ανακοίνωση του ΚΚΕ) για να κατηγορούν την κυβέρνηση ότι «τα προβλήματα στην πανεπιστημιακή εκπαίδευση είναι η αναλογία φοιτητών προς εκπαιδευτικό προσωπικό, που είναι 1/47»!!!

Ο δεύτερος πυλώνας της εύρυθμης λειτουργίας και ευνομίας στα πανεπιστήμια είναι οι πρυτάνεις. Όταν δεν εφαρμόζουν τους νόμους της Πολιτείας ή τους καταστρατηγούν με διάφορες δικαιολογίες και λογικοφανείς θεωρίες, είναι αναμενόμενο να συντηρούνται τα προβλήματα και να δίνεται χώρος δράσης στους τραμπούκους. Μπορεί ένας π-ρύτανης να είναι άριστος καθηγητής, αναγνωρισμένο επιστήμων αλλά να είναι άσχετος με τη διοίκηση. Να είναι ευθυνόφοβος και ανίκανος να πάρει αποφάσεις. Γι' αυτό, πολύ σωστά, στα μέτρα που ανήγγειλε η κυβέρνηση περιλαμβάνονται και κυρώσεις κατά ανεπαρκών ή μη τηρούντων τον νόμο πρυτάνεων. Πρέπει όσοι είναι ευθυνόφοβοι και δεν συνεργάζονται, να απομακρύνονται πάραυτα από τη διοίκηση.

Επομένως, για να επέλθει μια κανονικότητα στο ελληνικό πανεπιστήμιο, όπως συμβαίνει στο εξωτερικό, για να προστατευθεί το ακαδημαϊκό άσυλο και φοιτητές και καθηγητές να νιώθουν ασφαλείς στις σπουδές τους, επιβάλλεται πρώτα απ' όλα το άμεσο το «καθάρισμα» του Μητρώου Φοιτητών και η αταλάντευτη εφαρμογή του νόμου για τυχόν ευθύνες πρυτάνεων.

“Ε”

## ΡΙΠΕΣ

### Από το ΝΑΤΟ των ΗΠΑ, στον Ευρωπαϊκό Στρατό της Γερμανίας!

Το ΝΑΤΟ ιδρύθηκε το 1949 ως απάντηση των ΗΠΑ στο Σιδηρούν Παραπέτασμα του Στάλιν στις κατελιγμένες χώρες της Ανατολικής Ευρώπης από τον Ερυθρό Στρατό της Σοβιετικής Ένωσης.

Ηνωμένες Πολιτείες και Σοβιετική Ένωση ήταν οι δύο υπερδυνάμεις που επικράτησαν στον Δεύτερο Παγκόσμιο Πόλεμο νικώντας τον Χίτλερ και τον Ναζισμό το 1945, οι Αμερικανοί ερχόμενοι από τα δυτικά μετά την επιτυχή απόβαση των Συμμαχικών στρατευμάτων στην Νορμανδία στις 6 Ιουνίου 1944, και οι Σοβιετικοί από τα ανατολικά εκδιώκοντας αρχικά τα Γερμανικά στρατεύματα από την Σοβιετική Ένωση και ακολούθως «απελευθερώνοντας» τις χώρες της Ανατολικής Ευρώπης.

Στις 25 Απριλίου 1945 πραγματοποιήθηκε η ιστορική συνάντηση Αμερικανών και Σοβιετικών στρατευμάτων στις όχθες του ποταμού Έλβα. Στις 30 Απριλίου αυτοκτονεί ο Χίτλερ και στις 8 Μαΐου 1945 ο Γερμανός αρχιστράτηγος Κάιτελ υπογράφει την άνευ όρων παράδοση των ηττημένων Γερμανικών στρατευμάτων στους Συμμάχους, δηλ. ΗΠΑ, ΕΣΣΔ, Βρετανία και Γαλλία.

Είχε προηγηθεί τον Φεβρουάριο 1945 η Διάσκεψη της Γιάλτας μεταξύ ΗΠΑ, ΕΣΣΔ και ΗΒ όπου εκεί οι τρεις κύριοι Σύμμαχοι είχαν αποφασίσει τις αντίστοιχες σφαίρες επιρροής τους για μετά το τέλος του πολέμου. Λόγω επιμονής Τσώρτσιλ και τελικής αποδοχής από Στάλιν, η Ελλάδα αποφασίστηκε να υπαχθεί στο Δυτικό ημισφαίριο.

Με το τέλος του πολέμου, ξεκίνησε σχεδόν αμέσως ο Ψυχρός Πόλεμος μεταξύ Ανατολής και Δύσης, με επίκεντρο βεβαίως τις δύο Γερμανίες και το διχοτομημένο Βερολίνο, το οποίο ο Στάλιν είχε σκόπιμα απομονώσει το Δυτικό κομμάτι από ανεφοδιασμό για σχεδόν ένα χρόνο το 1948.

Με την ίδρυση λοιπόν του ΝΑΤΟ το 1949 με ηγέτιδα χώρα τις ΗΠΑ, αμέσως μετά ως στρατιωτικό αντίβαρο ιδρύεται το Σύμφωνο της Βαρσοβίας από την ΕΣΣΔ. Το 1952 το ΝΑΤΟ επεκτείνεται ως Νοτιοανατολική Πτέρυγα με την ταυτόχρονη ένταξη της Ελλάδας και της Τουρκίας.

Καθ' όλη την διάρκεια του Ψυχρού Πολέμου δεν υπήρξε καμία πολιτική και στρατιωτική αλλαγή στην Ευρώπη. Όλα ξεκίνησαν με την Περεστρόικα και την Γκλάσνοστ του Γκορμπατσόφ, αρχικά με την πτώση του Τείχους του Βερολίνου τον Νιόβηρ 1989, και ακολούθως με την πτώση του ενός μετά του άλλου των κομμουνιστικών καθεστώτων σε όλη την Σοβιετικοκρατούμενη Ανατολική Ευρώπη. Τον Δεκέμβρη 1991 έγινε τελικά και η πτώση της ίδιας της Σοβιετικής Ένωσης και η διάλυση της σε 15 ανεξαρτητοποιημένα κράτη, με μεγαλύτερο βεβαίως την Ρωσία που πήρε την θέση της ΕΣΣΔ στο Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ.

Μετά από όλες αυτές τις κοσμογονικές αλλαγές στο διαλυμένο πλέον Σοβιετικό κομμουνιστικό στρατόπεδο, οι ΗΠΑ προχώρησαν μεθοδικά και ενέταξαν στο ΝΑΤΟ στα αμέσως επόμενα χρόνια όλες τις χώρες της Ανατολικής Ευρώπης και κάποιες από την επίσης διαλυμένη Γιουγκοσλαβία.

Με την ανάληψη της εξουσίας της Ρωσίας το 2000 από τον νεαρό τότε πρόεδρο Πούτιν, ξεκίνησε την ανασυγκρότηση της νέας Ρωσίας αρχικά συνεργαζόμενος με την Δύση και το ΝΑΤΟ. Το γυαλί όμως άρχισε να ραγίζει μεταξύ Δύσης και Ρωσίας με την επέμβαση Πούτιν σε κάποιες επαρχίες της Γεωργίας το 2008 και ακολούθως με την προσάρτηση της Κριμαίας από την Ουκρανία το 2014. Το γυαλί βεβαίως έσπασε εντελώς με την καθολική εισβολή Πούτιν εναντίον της Ουκρανίας τον Φεβρουάριο 2022. Ο πόλεμος συνεχίζεται μέχρι σήμερα με τον Πούτιν να έχει προσαρτήσει παράνομα στη Ρωσία το 20% του Ουκρανικού εδάφους. Ο δηλωμένος σκοπός του είναι η πλήρης κατάληψη και κατάργηση της Ουκρανίας ως ανεξάρτητου κράτους.

Η προεδρία Μπάιντεν από τον Φεβρουάριο 2022 μέχρι την λήξη της φέτος τον Γενάρη 2025, ήταν πλήρως υποστηρικτική πολιτικά, οικονομικά και στρατιωτικά στην αμυνόμενη Ουκρανία και βεβαίως σε όλες τις χώρες του ΝΑΤΟ.

Όλα αυτά όμως άλλαξαν δραματικά με την ανάληψη της προεδρίας των ΗΠΑ με την έναρξη της δεύτερης θητείας Τραμπ. Ο νέος Αμερικανός πρόεδρος ξεκίνησε αμέσως εμπορικό και οικονομικό πόλεμο εναντίον των Ευρωπαίων συμμάχων του, και του Καναδά, και απειλήσε δημόσια επανειλημμένως ότι το ΝΑΤΟ στην σημερινή πραγματικότητα δεν χρειάζεται πλέον, η υποστήριξη των ΗΠΑ προς τους υπόλοιπους συμμάχους δεν πρέπει να θεωρείται καθόλου δεδομένη, και κάλεσε με έμφαση τους Ευρωπαίους να αναλάβουν μόνοι τους την υπεράσπιση τόσο της Ουκρανίας αλλά βεβαίως και την δική τους ασφάλεια. Επίσης ο Τραμπ επανειλημμένα διακήρυξε ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση είναι εχθρός των ΗΠΑ.

Μετά από όλη αυτή την απαράδεκτη εχθρική ρητορική εκ μέρους του Αμερικανού Προέδρου, οι Ευρωπαίοι δεν έμειναν βεβαίως με σταυρωμένα χέρια. Η προεδρία της Κομισιόν ανακοίνωσε άμεσα το πρόγραμμα «ReArm Europe» με €800 δις και πρόσφατα το χρηματοδοτικό σχέδιο «SAFE» των €150 δις για τα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης και συνεργαζόμενες χώρες.

Ο νέος δεξιός καγκελάριος της Γερμανίας Φρήντριχ Μέρτς άδραξε την ευκαιρία και στις πρόσφατες προγραμματικές του δηλώσεις στην Γερμανική Βουλή πέρασε νομοσχέδιο για δραματική ενίσχυση με €500 δις των Γερμανικών Ενόπλων Δυνάμεων στα επόμενα 4 χρόνια με διακηρυγμένο στόχο η Γερμανία να γίνει το ισχυρότερο κράτος της Ευρώπης σε όλους τους τομείς, πολιτικά, οικονομικά, στρατιωτικά!

Συνεπώς ο Ελληνισμός, Ελλάδα και Κύπρος, έχει μπροστά του νέα γεωπολιτικά και στρατιωτικά δεδομένα. Είναι ξεκάθαρο ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση αναβαθμίζεται στρατιωτικά με ηγέτιδα χώρα την Γερμανία. Πολύ θετικό είναι ότι ο Γερμανός καγκελάριος, ο Έλληνας πρωθυπουργός και ο Κύπριος πρόεδρος, και οι τρεις ηγέτες ανήκουν στο Ευρωπαϊκό Λαϊκό Κόμμα.

Για την Κυπριακή Δημοκρατία, παρά το γεγονός ότι δυστυχώς παραμένει ακόμα παράνομα ημικατεχόμενη από την Τουρκία, σίγουρα η δημιουργία κοινής Ευρωπαϊκής Άμυνας εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης είναι ένα πολύ θετικό στοιχείο διότι μαζί με την Ελλάδα ως δύο κράτη μέλη διαθέτουν ισότιμο λόγο και ψήφο με τα υπόλοιπα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής πολιτικές και στρατιωτικές διεργασίες, κάτι που η Κύπρος δεν διέθετε καθόλου προηγουμένως διότι δεν ήταν μέλος του ΝΑΤΟ.

ΓΡΑΙΚΟΣ



# STAR ESTATES

RESIDENTIAL & COMMERCIAL SALES



# STAR LETTINGS

LETTINGS & PROPERTY MANAGEMENT



## Η εγγυημένη λύση για την περιουσία σας

020 88291414

400/402 West Green Road, London N15, 3PX FAX: 020 8365 8422

020 8365 8877





«Αν θέλεις να μάθεις γαλλικά, μπορείς να πας στο Παρίσι. Αν όμως θέλεις να μάθεις Λατινικά, δεν μπορείς να επισκεφθείς τον αρχαίο κόσμο. Εκτός αν έχεις ένα headset Εικονικής Πραγματικότητας!», λέει χαρακτηριστικά ο Αντώνης Μακρινός, Επίκουρος Καθηγητής Κλασικών Σπουδών στο UCL. Και με αυτή τη φράση συνοψίζει την ουσία ενός πρωτοποριακού εγχειρήματος που αλλάζει τον τρόπο που διδάσκουμε και μαθαίνουμε τις Κλασικές Σπουδές.

Σε πρόσφατα εργαστήρια που διοργανώθηκαν στο UCL, ο καθηγητής Μακρινός καθοδήγησε φοιτητές και εκπαιδευτικούς σε ένα συναρπαστικό ταξίδι: από την Αθήνα του σήμερα στο Κολοσσαίο της Αρχαίας Ρώμης και στον Όλυμπο των θεών, όλα μέσα από τη δύναμη της VR. Χάρη στη συνεργασία με την εταιρεία ClassVR και στη χρήση ειδικών headsets, οι συμμετέχοντες είχαν την ευκαιρία να "επιπλεύσουν" πάνω από την Ακρόπολη, να δουν μονομάχους σε μάχη ή να παρατηρήσουν από κοντά έναν αμφορέα του 5ου αιώνα π.Χ.

Μέσω της μικτής πραγματικότητας (mixed reality), οι φοιτητές κρατούν στα χέρια τους έναν απλό κύβο, τον οποίο βλέπουν στην οθόνη ως αρχαιοελληνικό αντικείμενο, ενεργοποιώντας τη βιωματική μάθηση με τρόπο που παραδοσιακές μέθοδοι δεν μπορούν να προσφέρουν. Επιπλέον, οι φοιτητές μπορούν να δημιουργούν τα δικά τους εικονικά μουσεία με τρισδιάστατα αντικείμενα που σαρώνουν οι ίδιοι, όπως ετικέτες μουσίων από το Μουσείο Petrie.

Η Εικονική Πραγματικότητα όχι μόνο ενισχύει την κατανόηση και την αλληλεπίδραση με το υλικό, αλλά δίνει και νέες ευκαιρίες για εξατομικευμένη μάθηση, πολυτροπική διδασκαλία και συμπερίληψη διαφορετικών τύπων μαθητών. Όπως παρατηρούν οι φοιτητές, η εμπειρία είναι καθηλωτική, ενισχύει τη δημιουργικότητα και καθιστά τις Κλασικές Σπουδές πιο προσίτες και συναρπαστικές.

Δεν λείπουν βέβαια οι προβληματισμοί: υψηλό κόστος, προβλήματα πρόσβασης, τεχνικές δυσκολίες και πιθανές επιπτώσεις στην υγεία. Επιπλέον, όπως δείχνει η εμπειρία του Δρ. Μακρινού, τεχνικοί περιορισμοί (όπως η αδυναμία να προστεθούν λατινικά γράμματα στο Κολοσσαίο λόγω μεγέθους αρχείου) παραμένουν εμπόδια.

Παρά τις προκλήσεις, η δουλειά του Αντώνη Μακρινού δείχνει ότι δεν πρόκειται για αντικατάσταση της φυσικής διδασκαλίας, αλλά για εμπλουτισμό της. Το να "βιώσεις" τον αρχαίο κόσμο, αντί απλώς να τον διαβάζεις, αποτελεί μια νέα πραγματικότητα στην εκπαίδευση και αυτή η πραγματικότητα είναι εν μέρει... εικονική.

Η Κλασική Παιδεία ζει μια νέα εποχή. Μέσα από την τεχνολογία και την καινοτομία, μετατρέπεται σε μια σύγχρονη εμπειρία μάθησης, ικανή να εμπνεύσει τις νέες γενιές με την ίδια δύναμη που ενέπνεε και τις προηγούμενες.

### «Summer School in Homer»

Η ενασχόληση του Αντώνη Μακρινού με την καινοτομία στη διδασκαλία των Κλασικών δεν περιορίζεται μόνο στη χρήση της Εικονικής Πραγματικότητας. Εδώ και έντεκα χρόνια, είναι ο Διευθυντής του **Summer School in Homer**, ενός θεσμού που έχει καθιερωθεί ως σημαντικό σημείο συνάντησης για φοιτητές, καθηγητές και λάτρεις της ομηρικής γραμματείας από όλο τον κόσμο.

Το **Summer School in Homer 2025** θα διεξαχθεί στο Λονδίνο, από τις 28 Ιουλίου έως την 1η Αυγούστου, με υβριδική μορφή τόσο με φυσική παρουσία όσο και διαδικτυακά. Σε αυτό το εντατικό πενήνήμερο, οι συμμετέχοντες θα παρακολουθήσουν καθημερινά τέσσερα μαθήματα ομηρικής γλώσσας και λογοτεχνίας, μαζί με διαλέξεις, συζητήσεις και στρογγυλές τράπεζες, δημιουργώντας μια πλούσια εκπαιδευτική εμπειρία.

Τα τμήματα διαμορφώνονται ανάλογα με το επίπεδο των φοιτητών (αρχάριοι, μέσοι, προχωρημένοι) και οι θεματικές ποικίλλουν: από την ανδρεία του Αχιλλέα και την πολύπλευρη φιγούρα της Ελένης, έως τη φεμινιστική



κή πρόσληψη του Ομήρου και τις βικτωριανές αναγνώσεις των επών. Το σχολείο απευθύνεται τόσο σε μαθητές και φοιτητές όσο και σε ενήλικες που θέλουν να γνωρίσουν ή να ανανεώσουν τη σχέση τους με την ομηρική ελληνική. Η διδασκαλία γίνεται από διακεκριμένους καθηγητές και εστιάζει στη φιλολογική ακρίβεια, τη γλωσσική κατανόηση και την ερμηνευτική εμβάθυνση στα κείμενα.

Όπως και με την Εικονική Πραγματικότητα, έτσι και με το Summer School, ο κ. Μακρινός υπηρετεί την ίδια βασική αρχή: να ζωντανέψει ο αρχαίος κόσμος μέσα από σύγχρονες μεθόδους διδασκαλίας, και να καταστήσει τις Κλασικές Σπουδές όχι απλώς επίκαιρες, αλλά αναγκαίες στη σημερινή εκπαίδευση. Με εργαλεία τον ενθουσιασμό, την τεχνολογία και το όραμα, δημιουργεί ένα γόνιμο έδαφος όπου η παιδεία, η τεχνολογία και η πολιτισμική μνήμη συναντώνται.

Γιατί, τελικά, είτε μέσα από ένα VR headset είτε μέσα από την αυθεντική επαφή με το αρχαίο κείμενο, η φωνή του Ομήρου εξακολουθεί να αντηχεί. Και ο δάσκαλος που την κάνει να φτάνει ζωντανή στις επόμενες γενιές, αξίζει την προσοχή μας.

**Για αιτήσεις και άλλες πληροφορίες, στείλτε email στον Διευθυντή του Θερινού Σχολείου στη διεύθυνση [homersummerschool@ucl.ac.uk](mailto:homersummerschool@ucl.ac.uk)**

Dr Antony Makrinos, originally from Chios, is an Associate Professor in Classics (Teaching) at University College London (UCL). He specialises in Homer, Byzantine philology, and pedagogy enhanced by Artificial Intelligence and Virtual Reality. He is a member of EUROCLASSICA and the UCL Academic Committee, and for the past 11 years he has directed the Summer School in Homer, hosted by the Department of Greek and Latin at UCL. With an international academic profile, a passion for Homer, and many years of teaching experience, he inspires a new generation of philologists and communicates Greek education in a modern and meaningful way.

## ΣΥΝΟΜΙΛΙΑ ΜΕ ΤΟΝ ΕΜΒΛΗΜΑΤΙΚΟ ΟΜΗΡΙΣΤΗ ΚΑΘΗΓΗΤΗ ΤΟΥ UCL ΔΡΑ ΑΝΤΩΝΗ ΜΑΚΡΙΝΟ

# Ένας εικονικός Αχιλλέας: Πώς η Εικονική Πραγματικότητα μεταμορφώνει τη διδασκαλία του αρχαίου κόσμου

A DISCUSSION WITH THE ASSOCIATE PROFESSOR IN CLASSICS AT UCL

DR ANTONIS MAKRINOS

## A Virtual Achilles: How Virtual Reality Is Transforming the Teaching of the Ancient World

“If you want to learn French, you can go to Paris. But if you want to learn Latin, you cannot visit the ancient world unless you have a Virtual Reality headset!” remarks Antony Makrinos, Associate Professor in Classics at UCL. With this phrase, he sums up the essence of a pioneering approach that is transforming the way we teach and learn Classical Studies.

At recent workshops held at UCL, Professor Makrinos guided students and educators on a fascinating journey: from present-day Athens to the Colosseum of Ancient Rome, and even to Mount Olympus all made possible through the power of VR. In collaboration with the company ClassVR and through the use of specialised headsets, participants had the chance to “float” above the Acropolis, witness gladiators in battle, or examine a 5th-century BC amphora up close.

Through mixed reality, students hold a simple rubber cube in their hands, which appears on screen as an ancient Greek object. This immersive method enables experiential learning in ways that traditional teaching cannot. Students can even build their own virtual museums with 3D-scanned artefacts, such as mummy labels from the Petrie Museum.

Virtual Reality not only enhances engagement and interaction with ancient material but also offers new opportunities for personalised learning, multimodal instruction, and inclusion of diverse learner types. As students themselves note, the experience is immersive, boosts creativity, and makes Classical Studies more accessible and exciting.

Naturally, there are also concerns: high costs, accessibility issues, technical challenges, and possible side effects on health. Moreover, as Makrinos’ experience shows, technical limitations (such as the inability to include Latin graffiti on the Colosseum due to file size constraints) can pose barriers.

Despite these challenges, Antony Makrinos’ work clearly shows that VR is not meant to replace face-to-face teaching, but to enrich it. Experiencing the ancient world rather than merely reading about it represents a new reality in education, and this reality is, in part... virtual.

Classical education is entering a new era. Through technology and innovation, it is transformed into a contemporary learning experience one that can inspire new generations with the same force that captivated the old.

### Summer School in Homer

Antony Makrinos’ contribution to innovative Classics teaching does not stop at Virtual Reality. For the past eleven years, he has directed the Summer School in Homer, a well-established institution that brings together students, teachers, and lovers of Homeric literature from around the world.

**The “Summer School in Homer 2025” will be held in London from Monday 28 July to Friday 1st August, in a hybrid format both in person and online. Over the course of five intensive days, participants will attend four daily sessions on Homeric language and literature, along with lectures, talks, and roundtable discussions, creating a rich academic experience.**

Students are grouped according to their level (beginner, intermediate, or advanced), and the thematic offerings are wide-ranging: from the heroism of Achilles and the many faces of Helen to feminist readings of Homer and Victorian receptions of the epics. The school is open to high school and university students, as well as adults wishing to learn or reconnect with Homeric Greek. Teaching is led by distinguished instructors and focuses on linguistic precision, philological depth, and interpretative engagement with the texts.

As with VR, the Summer School reflects Makrinos’ core philosophy: to bring the ancient world to life through modern pedagogical tools, and to make Classical Studies not only relevant, but essential in today’s education. With passion, expertise, and vision, he creates fertile ground where education, technology, and cultural memory meet.

Because ultimately whether through a VR headset or direct contact with ancient texts Homer’s voice still echoes. And the teacher who helps it reach new generations, alive and powerful, is one who deserves our attention.

**For application forms and other enquiries, please email the Director of the Summer School: [homersummerschool@ucl.ac.uk](mailto:homersummerschool@ucl.ac.uk)**





# Στη Βοστώνη η ΓΓ Αποδήμου Ελληνισμού

**Η** Γενική Γραμματέας Απόδημου Ελληνισμού και Δημόσιας Διπλωματίας του Υπουργείου Εξωτερικών, κα Μάρα Μυρογιάννη, μετέβη στη Βοστώνη όπου συμμετείχε στο 11ο Διεθνές Θερινό Πανεπιστήμιο «Ελληνική Γλώσσα, πολιτισμός και ΜΜΕ» που διοργάνωσε το Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων και το Maliotis Cultural Center με τη στήριξη και την αιγίδα της Γενικής Γραμματείας, και πραγματοποίησε επαφές με μέλη ελληνικών κοινοτήτων και συλλόγων καθώς και με εκπροσώπους της ακαδημαϊκής, επιστημονικής, εκπαιδευτικής και επιχειρηματικής κοινότητας της Βοστώνης.

Κατά την ομιλία της στις εργασίες του ΔΘΠ, η κα Μυρογιάννη τόνισε τη σημασία της ελληνόγλωσσας εκπαίδευσης και εκμάθησης της ελληνικής γλώσσας για τη διατήρηση του ελληνικού πολιτισμού και τη διάδοση των οικουμενικών αξιών του Ελληνισμού, όπερ αποτελεί βασική προτεραιότητα του Στρατηγικού Σχεδίου για τον Απόδημο Ελληνισμό 2024-2027. Αναφερόμενη δε στη φετινή θεματική του Συνεδρίου, επεσήμανε τον πολυσήμαντο ρόλο των ομογενειακών μέσων που αποτελούν τη φωνή της Ελλάδας στο εξωτερικό και συμβάλλουν στη διασύνδεση των Ελλήνων της Διασποράς με το μητροπολιτικό κέντρο μέσα από τη συνεχή ενημέρωση και τη διατήρηση της γλώσσας.

Στο πλαίσιο αυτό, η ΓΓ ανακοίνωσε τον σχεδιασμό προγράμματος επιμόρφωσης των δημοσιογράφων της διασποράς στη χρήση της ελληνικής γλώσσας σε συνεργασία με την Κοσμητεία του Πανεπιστημίου Ιωαννίνων.

Η κα Μυρογιάννη συναντήθηκε με τους ελληνικής καταγωγής εκλεγμένους αξιωματούχους Lou Raptakis, Rhode Island State Senator και Efstathia Booras, New Hampshire State Representative, με τους οποίους συζητήσε δυνατότητες συνεργασίας αναφορικά με θέματα που απασχολούν τους Έλληνες της Διασποράς.

Στο πλαίσιο της στρατηγικής ενίσχυσης της ελληνικής γλώσσας και ελληνικών σπουδών στο εξωτερικό, η Γενική Γραμματέας επισκέφθηκε το Πανεπιστήμιο του Harvard όπου είχε την ευκαιρία, αφενός, να ξεναγηθεί στη βιβλιοθήκη Widener του Πανεπιστημίου, όπου συζητήσε με τη κα Rhea Karabelas, υπεύθυνη της βιβλιοθήκης για τις Ελληνικές Σπουδές, σχετικά με τις πρωτοβουλίες για τη διαφύλαξη του ελληνικού συγγραφικού έργου, αφετέρου, να ενημερωθεί από την κα Ελένη Παπούλια, Εκτελεστική Διευθύντρια του Κέντρου Ευρωπαϊκών Σπουδών (CES) του Πανεπιστημίου, για το έργο του Κέντρου και για πρωτοβουλίες που προωθούν τη διεπιστημονική κατανόηση της ευρωπαϊκής ιστορίας, πολιτικής, οικονομίας και κοινωνιών.

Πραγματοποιώντας επαφές με εκπροσώπους της εκεί ομογένειας, η κα Μυρογιάννη επισκέφθηκε το American-Hellenic Academy στο Lowell, το μοναδικό ολοήμερο ελληνικό σχολείο που ίδρυσαν Έλληνες το 1906, ενώ συναντήθηκε με τον πατέρα Νικόλαο, τον πρόεδρο και μέλη της κοινότητας, καθώς και εκπροσώπους του συμβουλίου γονέων και κηδεμόνων.

Επίσης, επισκέφθηκε την ελληνική κοινότητα Αγίου



Κωνσταντίνου και Ελένης στο Cambridge της Μασαχουσέτης, όπου είχε την ευκαιρία να συναντηθεί με τον πατέρα Βασίλειο και μέλη της κοινότητας και να συζητήσει το έργο τους. Επιπλέον είχε μια εποικοδομητική συνάντηση με τους Προέδρους και μέλη της κοινότητας Αγίου Νεκταρίου στο Ρόσλιντεϊλ και της Ομοσπονδίας Σωματείων Νέας Αγγλίας, ενώ παράλ-

ληλα επισκέφθηκε το απογευματινό σχολείο της κοινότητας του Αγίου Νεκταρίου, όπου συνομίλησε με μέλη της για θέματα που τους απασχολούν. Τέλος, η κυρία Μυρογιάννη επισκέφθηκε το Γενικό Προξενείο της Ελλάδας στην Βοστώνη όπου ενημερώθηκε από τον Γενικό Πρόξενο για θέματα εξυπηρέτησης πολιτών και εν γενεί του Προξενείου.

## Ελληνικό γλέντι στην ελληνορθόδοξη κοινότητα Milton Keynes στις 29 Ιουνίου

**Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:**

Η Κοινότητά μας διοργανώνει και πάλι όπως κάθε χρόνο την Ετήσια Ερανική Καλοκαιρινή Εκδήλωση **ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΓΛΕΝΤΙ** στην Κοινοτική μας Αίθουσα και στους εξωτερικούς της χώρους την 29η Ιουνίου 2025. (Διεύθυνση: London Road, Stony Stratford, Buckinghamshire, MK111JA)

Η εκδήλωση, μεταξύ 12 μεσημέρι και 5μμ. θα προσφέρει ζωντανή Ελληνική μουσική, παραδοσιακούς χορούς και τραγούδια με τους Greek Brothers και Delta Dancers, πατροπαράδοτα φαγητά, γλυκίσματα, αναψυκτικά, χυμούς, μπαρ για ποτά, καφέ κτλ.

Η είσοδος είναι ελεύθερη και σας προσκαλούμε να είστε μαζί μας γιά να περάσουμε μερικές ώρες ευχάριστα και με καλή συντροφιά. Επίσης, η παρουσία και οι αγορές σας θα ενισχύσουν τις προσπάθειές μας, ώστε να έχουμε τη δυνατότητα να εξυπηρετούμε τις ανάγκες των ομογενών (και όχι μόνο) στην περιοχή μας, είτε αυτές είναι Θρησκευτικές, Εκπαιδευτικές, Πολιτιστικές και την διατήρηση εθίμων και παραδόσεων.

Για περισσότερες πληροφορίες παρακαλούμε όπως επικοινωνήσετε μαζί μας.

Ο Ι. Ναός μας, Αγίων Αμβροσίου & Στυλιανού, Παρεκκλησίου Της Παναγίας Των Βλαχερνών θα δέχεται επισκεπτες.

Η Διοργανωτική Επιτροπή

## Το μηνιαίο γεύμα στην κοινότητα Αγίου Ιωάννου Βαπτιστού στη Wightman Road



**Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:**

Συνεπής στο μηνιαίο ραντεβού της με τους παρόντες στο Βόρειο Λονδίνο, η Ενορία και Κοινότητα του Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστού – Wightman Rd, παρέθεσε, την 21η Μαΐου, δωρεάν γεύμα προς το εκκλησίασμα, που προηγουμένως συμμετείχε στη Θεία Λειτουργία, ανήμερα της εορτής των Αγίων Ισαποστόλων Κωνσταντίνου και Ελένης.

Το γεύμα προετοίμασαν με αγάπη και δεξιότητα

οι Κυρίες της Φιλοπτώχου Αδελφότητας, συνεπικουρούμενες από τα Μέλη της Εκκλησιαστικής Επιτροπής.

Οι ενορίτες και οι ενορίτισσες ευχήθηκαν στον Εφημέριο π. Κωνσταντίνο Μαμούρη για τα ονόμαστίριά του και υποσχέθηκαν να ξαναβρεθούν στην αίθουσα εκδηλώσεων της εκκλησίας την Τρίτη 24 Ιουνίου, ανήμερα της εορτής του Γενεθλίου του Ιωάννου του Βαπτιστού, αμέσως μετά τη Θεία Λειτουργία.





**soeasy**  
pay as you go

Identify online  
your soeasy number  
to keep enjoying  
your communication





# Επίσκεψη Συντονίστριας Εκπαίδευσης Ελλάδας στο ελληνικό σχολείο Αγίου Γεωργίου - Kingston

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Το Σάββατο 24 Μαΐου, το ελληνικό σχολείο του Αγίου Γεωργίου στο Kingston upon Thames είχε την τιμή να το επισκεφθεί η κα Καλλιόπη Φιλιππάκη, αναπληρώτρια Συντονίστρια Εκπαίδευσης της Ελληνικής πρεσβείας.

Την κα Φιλιππάκη καλωσόρισαν η Διευθύντρια του σχολείου Γεωργία Αντωνίου, ο Αρχιμανδρίτης Αιμιλιανός Παπαδάκης και ο πρόεδρος της κοινότητας Χαραλάμπους Κουνούπιας.

Η κα Φιλιππάκη, αφού συνομίλησε με την κα Αντωνίου, για την πορεία του σχολείου, το Ιστορικό του και την ανάπτυξή του, άκουσε τους εκπαιδευτικούς και τα προβλήματά τους καθώς και μέλη της Σχολικής Επιτροπής.

Αμέσως μετά επισκέφτηκε τις τάξεις και έκανε την πρώτη γνωριμία της με τα παιδιά, μίλησε μαζί τους και παρακολούθησε τμήμα των μαθημάτων τους.

Η κα Αντωνίου ενημέρωσε την κα Φιλιππάκη για θέματα εκπαιδευτικής φύσεως και εξέφρασε την προσδοκία της και την ελπίδα της το Υπουργείο Παιδείας της Ελλάδας να αναβαθμίσει, να καλυτερέψει και να αναδιοργανώσει, τον ουσιαστικό ρόλο που πρέπει να παίζει, στην παροικιακή εκπαίδευση, εφάμιλλο εκείνου του Υπουργείου Παιδείας της Κύπρου που βοηθά τα μέγιστα, ευελπιστώντας ότι ο ούριος άνεμος εξόρμησης που ξεκίνησε ο πρέσβης κ. Ιωάννης Τσαούσης και η κα Φιλιππάκη, να οδηγήσει σε ένα ταξίδι ουσιαστικής επικοινωνίας και βοήθειας προς όλα τα ελληνικά σχολεία.

Η σύμπνοια απόψεων, η γλυκύτητα, η αμεσότητα του χαρακτήρα της κυρίας Φιλιππάκη έκανε το σχολείο και την κοινότητα να αισθανθούν ότι η πρώτη αυτή επίσκεψη της συντονίστριας εστέφθη με επιτυχία και άνοιξε ορίζοντες, ώστε τα σχολεία και κατ' επέκταση οι Έλληνες της Διασποράς, να μην αισθάνονται

απομονωμένοι και παραπεταμένοι από τη μητέρα Ελλάδα, κυρίως όμως να μην αισθάνονται οι νέοι, που αποτελούν το μέλλον του Ελληνισμού, ότι η Ελλάδα δεν είναι παρούσα σε αυτήν την μεγάλη προσπάθεια που κάνουν για να κρατήσουν τη γλώσσα, την πίστη και την ελληνική τους ταυτότητα.

Η κα Φιλιππάκη, σε ένα συγκινητικό ευχαριστήριο μήνυμά της προς την Διευθύντρια του σχολείου κυρία Αντωνίου έγραψε τα εξής:

«Ήταν ιδιαίτερη τιμή για μένα να επισκεφθώ το σχολείο σας. Είχα τη χαρά και τη συγκίνηση να συνομιλήσω με σας, κα Αντωνίου, μια διευθύντρια με όραμα, με εμπνευσμένους και αφοσιωμένους εκπαιδευτι-



κούς, με εκπροσώπους της κοινότητας και του συλλόγου γονέων και κηδεμόνων, που προσφέρουν με αυταπάλη για την ελληνόφωνη εκπαίδευση. Κυρίως, όμως, είχα την τύχη να γνωρίσω τα ίδια τα παιδιά του



σχολείου – τους αυριανούς πρεσβευτές της γλώσσας και της πολιτιστικής μας κληρονομιάς.

Φεύγω με την καρδιά μου γεμάτη ελπίδα για ένα καλύτερο μέλλον και με βαθιά ευγνωμοσύνη για το σπουδαίο έργο που επιτελείται. Θερμά συγχαρητήρια σε όλες και όλους όσοι συμβάλλουν με τον δικό τους μοναδικό και πολύτιμο τρόπο».

Το σχολείο από την πλευρά του, ευχαριστεί εκ βάθους καρδιάς την κα Φιλιππάκη, για την επίσκεψή της, για τα καλά της λόγια και για την γέφυρα που δημιούργησε έτσι αυθόρμητα, με γνησιότητα, με γλυκύτητα και με ευαισθησία, με το σχολείο και τα Ελληνόπουλα. Είναι σίγουρο ότι το ταξίδι αυτό είναι άκρως υποσχόμενο και ένας ευνοϊκός οίανός που προμηνύει ένα αξιοσημείωτο μέλλον.

Γεωργία Αντωνίου

Σχολείο Αγίου Γεωργίου





**ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ  
ΕΝΟΙΚΙΑ** **GUARANTEED  
RENT**

**A wealth of experience  
behind one door**

HEAD OFFICE  
First Floor Offices, 72 Chase Side, Southgate, London N14 6PH  
Tel.: 020 8882 8080 • Fax: 020 8348 2525

LONDON OFFICE  
143 Tottenham Lane, Crouch End, London N8 9BJ • Tel.: 020 8348 8833

[www.thepropertycompany.co.uk](http://www.thepropertycompany.co.uk)

Contact Andreas Koumi,  
Managing Director  
e-mail: [ak@thepropertycompany.co.uk](mailto:ak@thepropertycompany.co.uk)

**the property company**



**Get Your**  
**iPhone 14 Pro Max**  
**Back Glass Fixed**

Within 30 minutes while  
you wait **£80 Only**

**Call : 074833334676**



ΜΙΑ ΕΚΛΕΚΤΗ - ΚΑΘΗΛΩΤΙΚΗ ΕΚΔΗΛΩΣΗ ΣΤΗΝ ΚΑΤΟΙΚΙΑ ΤΟΥ ΠΡΕΣΒΗ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

# Δήλος: Διασύνδεση πολιτιστικής κληρονομιάς και καινοτομίας

Δελτίο Τύπου της Ελληνικής Πρεσβείας αναφέρει:

Με σημείο αναφοράς και αφηγηματικό άξονα το νησί της Δήλου, πραγματοποιήθηκε την Τρίτη 27 Μαΐου 2025, στο Λονδίνο, εκδήλωση της Ελληνικής Πρεσβείας αφιερωμένη στις διασυνδέσεις μεταξύ πολιτιστικής κληρονομιάς και καινοτομίας.

Η εκδήλωση, με τίτλο «*Delos: Intersections of Heritage and Innovation through Time and People*» [Δήλος: Σημεία συνάντησης πολιτιστικής κληρονομιάς και καινοτομίας στο διάβα του χρόνου και των ανθρώπων], διοργανώθηκε σε συνεργασία με τον Σύνδεσμο Ελληνικών Επιχειρήσεων ΗΒ, ως προπομπός του φετινού 9ου Ελληνοβρετανικού Συμποσίου.

Με συμβολική αφετηρία το ιερό νησί της αρχαιότητας και σημερινό Μνημείο Παγκόσμιας Κληρονομιάς της UNESCO — και με θεματικό άξονα τη δημιουργική σύζευξη παράδοσης και καινοτομίας, μία εκλεκτή ομάδα ομιλη-

**ΣΥΜΜΕΤΕΙΧΑΝ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ, Η ΠΡΕΣΒΗΣ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΑΣ ΣΤΟ ΗΒ, Ο ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΦΗΜΗΣ ΒΡΕΤΑΝΟΣ ΓΛΥΠΤΗΣ ΣΕΡ ANTHONY GORMLEY ΚΑΙ Ο ΓΓ ΤΟΥ ΕΟΤ**

τών, μεταξύ των οποίων ο Γενικός Γραμματέας του ΕΟΤ, **Ανδρέας Φιορεντίνος**, η Πρέσβης της Γαλλίας στο Ηνωμένο Βασίλειο, **Hélène Duchêne**, και ο διεθνούς φήμης Βρετανός γλύπτης **Sir Antony Gormley**, συναντήθηκαν και συνομίλησαν στην Πρεσβευτική Κατοικία στο Λονδίνο για ένα ευρύ φάσμα θεμάτων — από τον τουρισμό, τις τέχνες και τον πολιτισμό, έως τις ιατρικές τεχνολογίες, την οικονομία και το εμπόριο — αντλώντας έμπνευση από την πολύπλευρη ιστορία και τις μεταμορφώσεις της Δήλου μέσα στον χρόνο, καθώς και από προσωπικούς δε-



Από δεξιά, η Πρέσβης της Γαλλίας στο ΗΒ **Hélène Duchêne**, ο Πρέσβης της Ελλάδας **Γιάννης Τσαούσης** και ο ΓΓ του ΕΟΤ **Ανδρέας Φιορεντίνος**

σμούς τους με το κυκλαδίτικο νησί.

Όπως σημείωσε στον χαιρετισμό του ο Πρέσβης **Γιάννης Τσαούσης**, η Δήλος εξακολουθεί μέχρι σήμερα να αποτελεί πηγή έμπνευσης για επιστήμονες, καλλιτέχνες, στοχαστές και ανθρώπους της καινοτομίας. Αναφερόμενος στο Ελληνοβρετανικό Συμπόσιο που θα διεξαχθεί

ρόλο του πολιτισμού ως καταλύτη για μια βιώσιμη τουριστική ανάπτυξη και, με αφορμή τη Δήλο, παρουσίασε το όραμα του ΕΟΤ για τη διαμόρφωση μιας σύγχρονης τουριστικής ταυτότητας, βασισμένης στην πολιτιστική εμπειρία. Από την πλευρά της, η Πρέσβης **Duchêne** αναφέρθηκε στους ιστορικούς δεσμούς και τη διαχρονική



τον Οκτώβριο στο Κέμπριτζ — με επίκεντρο τις ιατρικές τεχνολογίες και τις νεοφυείς επιχειρήσεις — υπογράμμισε ότι πρόκειται για τομείς που, με διαφορετικούς όρους, δεν είναι ξένοι στη Δήλο: τόπος που στην αρχαιότη-

φιλία Ελλάδας και Γαλλίας ως θεμέλιο μιας πλούσιας και πολύπλευρης συνεργασίας — τόσο στον πολιτιστικό τομέα, όσο και σε άλλα πεδία κοινού ενδιαφέροντος.

Σε μια καθηλωτική παρουσίαση, ο διακεκριμένος



τα υπήρξε ακμαίο οικονομικό και εμπορικό κέντρο, ενώ επιγραφικά τεκμήρια που έχουν βρεθεί στο νησί μαρτυρούν ενδιαφέρον για θέματα υγείας και ιατρικής φροντίδας. Ιδιαίτερη αναφορά έκανε και σε μια λιγότερο γνωστή, αλλά συμβολική σύνδεση ανάμεσα στη Δήλο και το Κέμπριτζ: το επονομαζόμενο «*Sandwich Marble*», μια μαρμάρινη στήλη από την Αθήνα σχετική με το ιερό της Δήλου, η οποία βρίσκεται στο Fitzwilliam Museum του Πανεπιστημίου του Κέμπριτζ.

Ξεχωριστή στιγμή της βραδιάς αποτέλεσε η συζήτηση-πάνελ με τη συμμετοχή του Γενικού Γραμματέα του ΕΟΤ και της Πρέσβως της Γαλλίας. Στη συζήτηση, που συντόνισε ο Έλληνας Πρέσβης, οι δύο ομιλητές μοιράστηκαν τις βαθιές προσωπικές τους συνδέσεις και αναμνήσεις τους από το νησί της Δήλου: ο κ. Φιορεντίνος λόγω της μυκονιάτικης καταγωγής του, των συχνών επισκέψεων, και του οικογενειακού ξενοδοχείου με την επωνυμία «*Δήλος*», και η κ. Duchêne, η οποία πέρασε πολλά καλοκαίρια στο νησί, πλάι στον πατέρα της **Jacques Treheux**, Γάλλο επιγραφολόγο που συμμετείχε στις ανασκαφές της Γαλλικής Αρχαιολογικής Σχολής στη Δήλο.

Στην τοποθέτησή του, ο κ. Φιορεντίνος ανέδειξε τον

γλύπτη **Sir Antony Gormley** μίλησε για την έκθεση SIGHT και τη γλυπτική εγκατάσταση 29 έργων που παρουσίασε το 2019 στη Δήλο — έναν δυναμικό διάλογο της σύγχρονης τέχνης με το αρχαίο τοπίο και την ιστορία του νησιού.

Εισαγωγικές τοποθετήσεις πραγματοποίησαν επίσης η οικονομολόγος και μέλος της οργανωτικής επιτροπής του Συμποσίου, **Vicky Pryce**, και ο ιατρός και Πρόεδρος του Συνδέσμου Ελληνικών Επιχειρήσεων ΗΒ, **Χρήστος Αγγέλης**. Από τη Δήλο, όπου βρισκόταν για το Delos 5th Global Gathering, χαιρετισμό μέσω βιντεοσκοπημένου μηνύματος απηύθυνε και η γνωστή Βρετανίδα συγγραφέας, ιστορικός και παρουσιάστρια **Bettany Hughes**. Αποσπάσματα από το ντοκιμαντέρ της για τη Δήλο που προβλήθηκαν κατά τη διάρκεια της εκδήλωσης, προσέφεραν στο κοινό μια ζωντανή περιήγηση στην ιστορία, τον αρχαιολογικό χώρο και το ιδιαίτερο τοπίο του νησιού.

Την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους, μεταξύ άλλων, ο πρώην δήμαρχος του Κέμπριτζ **George Pippas**, καθώς και μέλη της επιχειρηματικής, ακαδημαϊκής, επιστημονικής και καλλιτεχνικής κοινότητας του Ηνωμένου Βασιλείου, και εκπρόσωποι της Ελληνικής Ομογένειας.



## MARATHON FOOD

the original Greek taste

Introducing Marathon Food Ltd, established 1986, is a family run firm importing high quality food mainly from Cyprus and Greece. In that time we have combined our friendly values and expertise in Mediterranean food to supply businesses across the U.K.

Our company mission since then has been to supply the finest products to U.K. retailers and bring the Mediterranean way of life to the people.

We would like to introduce you to our great selection of products!

MARATHON! 27 Commercial Road, London E16 1EP T: 44 (0)20 2854 1740 F: 44 (0)20 2857 0865 Email: info@marathonfood.co.uk Web: www.marathonfood.co.uk



ΕΦΕΡΑΝ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΟΙ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΕΝΕΣ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΕΣ ΚΑΤΑ ΣΦΕΤΕΡΙΣΤΩΝ Ε/Κ ΠΕΡΙΟΥΣΙΩΝ

# «Συγγνώμη» ζητά ο Βούλγαρος «επενδυτής» στα κατεχόμενα

Ο ιδιοκτήτης της εταιρείας που διαφήμιζε σπίτια στο Μπογιάζι και την Ακανθού, ζητάει συγγνώμη δηλώνοντας άγνοια για την κατάσταση. Απέσυρε όλες τις διαφημίσεις της εταιρείας, με τη διαβεβαίωση ότι δεν έγινε καμία εμπορική πράξη ή αγοραπωλησία στο ψευδοκράτος.

Η πίεση που δέχθηκε ο Βούλγαρος ιδιοκτήτης κτηματομεσιτικής εταιρείας από διάφορες πλευρές, ιδίως από Έλληνα επιχειρηματία στη Βουλγαρία, τον Χρήστο Μουρούτη, έφεραν αποτέλεσμα.

Υπενθυμίζεται ότι τον Μάιο ο ανυποψίαστος Βούλγαρος είχε οργανώσει έκθεση στη Σόφια, παρουσιάζοντας «ευκαιρίες» για επενδύσεις σε ακίνητα στην κατεχόμενη Κύπρο. Η έκθεση έγινε κανονικά, παρά το ότι είχε προηγηθεί ανακοίνωση - προειδοποίηση για την έκνομη αγοραπωλησία ακινήτων στη κατεχόμενη Κύπρο, του Υπουργείου Εξωτερικών της Βουλγαρίας και επιστολές από τις πρεσβείες της Κύπρου και της Ελλάδας, τις οποίες φάνηκε, κατ' αρχάς, ότι αγνόησε επιδεικτικά.

Την ίδια στάση, είχε επιδείξει και έναντι επιστολής που του είχε αποστείλει ο Έλληνας επιχειρηματίας, Χρήστος Μουρούτης, ο οποίος δραστηριοποιείται πολλές δεκαετίες στη Βουλγαρία, στον τομέα των ακινήτων.

Ο Χρήστος Μουρούτης είχε ενημερώσει τον Βούλγαρο επιχειρηματία **Νικόλα Στογιάνοφ**, για την κατάσταση στη κατεχόμενη Κύπρο και τον είχε προειδοποιήσει με λήψη νομικών μέτρων, αν συνέχιζε να διαφημίζει ακίνητα προς πώληση στα κατεχόμενα.

Με ηλεκτρονικό μήνυμα προς τον Χρήστο Μουρούτη ο Νικόλα Στογιάνοφ, ανέφερε πως δεν είχε προσέξει το mail που του είχε σταλεί γιατί είχε καταχωρηθεί σε φάκελο spam!

Και το ηλεκτρονικό μήνυμα συνέχισε:

«Θα ήθελα να εκφράσω την πλήρη κατανόησή μου για το θέμα που θίγεται, καθώς και τον βαθύ σεβασμό μου για την άποψή σας, η οποία εκφράζει και τη γνώμη των ελληνικού και κυπριακού λαού.

Εκμεταλλεύομαι την ευκαιρία για να σας διαβεβαιώσω ότι στις ιστοσελίδες μας και στους καταλόγους των εταιρειών μας δεν υπάρχουν ακίνητα από τη "Βόρεια Κύπρο", ούτε έχουμε σήμερα εγκαθιδρυμένες ενεργές σχέσεις ή συμβάσεις με πρόσωπα που πωλούν ακίνητα σε αυτήν την περιοχή. Επίσης, επιθυμώ να επιβεβαιώσω ότι οι εταιρείες μας δεν έχουν ποτέ πραγματοποιήσει, άμεσα ή έμμεσα, συναλλαγές με οποιουδήποτε είδους ακίνητα στη "Βόρεια Κύπρο", ούτε έχουν συμβάλει στη σύναψη τέτοιων συναλλαγών από πελάτες μας».

**Συγγνώμη...δεν ξέραμε**

Με δεύτερο ηλεκτρονικό μήνυμά του προς τον

**«ΔΕΝ ΓΝΩΡΙΖΑΜΕ, ΕΙΜΑΣΤΕ ΚΑΛΟΙ ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΙ ΚΑΙ ΣΕΒΟΜΑΣΤΕ ΤΟΥΣ ΝΟΜΟΥΣ»**



Χρήστο Μουρούτη, ο Νικόλα Στογιάνοφ ζητά μεταξύ άλλων για πολλοστή φορά συγγνώμη.

Στην επιστολή αναφέρεται μεταξύ άλλων:

«Πρώτα απ' όλα, θα ήθελα να εκφράσω τη βαθιά μου συγγνώμη και να σας διαβεβαιώσω ότι, εφεξής, η εταιρεία Stonehard Premier, καθώς και οποιαδήποτε άλλη εταιρεία του ομίλου μεσιτικών γραφείων που εκπροσωπώ, δεν θα συμμετάσχουν, με κανέναν τρόπο και υπό καμία μορφή, στην προσφορά ή παρουσίαση κατοικιών και παραθεριστικών ακινήτων που βρίσκονται στο κατεχόμενο βόρειο τμήμα της Κύπρου.

Δεν έχω καμία δικαιολογία για το γεγονός ότι δεν ήμουν μέχρι τώρα επαρκώς ενήμερος για αυτή την εξαιρετικά ευαίσθητη – και για πολλούς οδυνηρή – πτυχή του ζητήματος που αφορά τις κατεχόμενες περιοχές και την πώληση νεόδμητων κατοικιών και παραθεριστικών ακινήτων στο βόρειο τμήμα του νησιού, και τη βαθιά σημασία που έχει το θέμα αυτό για τους λαούς της Ελλάδας και της Κύπρου. Ακριβώς λόγω αυτής της άγνοιάς μου για ένα τόσο καθοριστικό ζήτημα για τους λαούς σας, επέτρεψα να εμπλακώ ως συμμετέχων σε μια τέτοια διαφημιστική καμπάνια. Δυστυχώς, ο άνθρωπος μαθαίνει όσο ζει, και στην καθημερινότητά μας – με τις επαγγελματικές και οικογενειακές υποχρεώσεις – παραβλέπουμε μερικές φορές τόσο σημαντικά θέματα.

...Με λύπη μου σας αναφέρω ότι η επίσημη θέση του Υπουργείου Εξωτερικών της Βουλγαρίας, που είχε δημοσιευθεί στην ιστοσελίδα τους τον Απρίλιο, μου έγινε γνωστή μόλις το περασμένο Παρασκευασαββατοκύριακο. Σας διαβεβαιώνω ότι, αν είχε φτάσει σε εμένα οποιαδήποτε, ακόμη και η παραμικρή, πληροφορία σχετικά με αυτό, θα είχα δώσει άμεσα εντολή για ακύρωση του σεμιναρίου και αφαίρεση κάθε σχετικού περιεχομένου από τις ιστοσελίδες μας.

Κύριε Μουρούτη, μετά τα όσα μου αναφέρατε, πλέον γνωρίζω όλα τα γεγονότα και τις περιστάσεις γύρω από τη μεγάλη σημασία αυτού του

θέματος για τους λαούς σας και γι' αυτόν τον λόγο, έδωσα αμέσως εντολή στις μεσιτικές μας εταιρείες να διακόψουν κάθε σχέση και επικοινωνία με την τοπική συνεργαζόμενη εταιρεία, καθώς και να μην προωθούν κανενός είδους ακίνητο στο βόρειο μέρος του νησιού».

**Είμαστε Χριστιανοί και καλοί άνθρωποι**

Ο Νικόλα Στογιάνοφ ζητάει να μην στιγματιστεί η εταιρεία του, καθώς ο ίδιος και η σύζυγος του είναι Χριστιανοί και ουδέποτε θα έκαναν το λάθος να συνεργαστούν για πώληση ακινήτων στα κατεχόμενα αν γνώριζαν την κατάσταση.

Και η επιστολή συνεχίζει:

«Είμαστε απλοί άνθρωποι, χριστιανοί και Βούλγαροι, Ευρωπαίοι. Είμαι μεσίτης ακινήτων εδώ και 29 χρόνια. Η σύζυγός μου Νεβένα και εγώ διαχειριζόμαστε τις δικές μας εταιρείες εδώ και πάνω από 22 χρόνια, και μπορώ να πω με υπερηφάνεια πως έχουμε χτίσει ένα καλό όνομα στη Βουλγαρία. Πάντοτε κάναμε επιχειρείν με πνεύμα καινοτομίας αλλά και με σεβασμό στον νόμο και με υψηλές χριστιανικές, ανθρωπίνες και ηθικές αξίες. Αυτές τις έχουμε εμφορήσει όχι μόνο στα τρία μας παιδιά, αλλά και στους περίπου 190 εργαζομένους και συνεργάτες μας. Εδώ και χρόνια, στηρίζουμε οικονομικά τη Βουλγαρική Ορθόδοξη Εκκλησία(...)

Με ειλικρινή σεβασμό, σας απευθύνουμε μια ανθρωπινή έκκληση: να μη σπιλώσετε τη φήμη και το καλό μας όνομα – ως άνθρωποι και ως εταιρείες – για το γεγονός ότι ασκήσαμε τη συνηθισμένη μας οικονομική δραστηριότητα, δηλαδή την προσφορά ακινήτων προς πώληση τόσο στη Βουλγαρία όσο και σε πολλές άλλες χώρες παγκοσμίως, χωρίς να γνωρίζουμε τη μεγάλη σημασία και ευαισθησία των θεμάτων που αφορούν την πώληση κατοικιών/παραθεριστικών ακινήτων στα κατεχόμενα της Κύπρου – για τους λαούς σας, τους οποίους σεβόμαστε απεριόριστα. Έχω δώσει τον λόγο μου σε εσάς – και θα τον τηρήσω!»

ΔΗΜΟΣΙΑ ΠΑΡΑΔΟΧΗ ΤΟΥ «ΥΠΟΥΡΓΟΥ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ" ΤΩΝ ΚΑΤΕΧΟΜΕΝΩΝ:

## «Η οικονομία του ψευδοκράτους θα κατέρρεε αν δεν το επισκέπτονταν Ελληνοκύπριοι»...

Η οικονομία στα κατεχόμενα θα κατέρρεε αν δεν επισκέπτονταν οι Ελληνοκύπριοι και δεν ξόδευαν χρήματα, δήλωσε ο «υπουργός Οικονομικών» του ψευδοκράτους **Ολγκούν Αμκάογλου**.

«Μετά την πανδημία, εάν οι Ελληνοκύπριοι που μετακινούνται από τη νότια Κύπρο στη βόρεια Κύπρο δεν αγόραζαν ούτε ένα μπουκάλι νερό και εάν δεν είχαν καταβληθεί προσπάθειες για την κάλυψη των οικονομικών αναγκών τους, η "Τουρκική Δημοκρατία της Βόρειας Κύπρου" θα αντιμετώπιζε τόσο ύφεση όσο και συρρίκνωση της οικονομίας», δήλωσε στο «κοινοβούλιο» στα κατεχόμενα



**«Οι αριθμοί είναι πολύ σαφείς. Αυτό μας λένε»**

Πρόσθεσε ότι οι Ελληνοκύπριοι «έρχονται στην "ΤΔΒΚ", αγοράζουν καύσιμα, εξυπηρετούνται από άλλες υπηρεσίες και κάνουν ψώνια. Ως εκ τούτου, αυξήθηκαν οι εισαγωγές κατά 2 δισεκατομμύρια δολάρια το 2022, κατά 8 δισεκατομμύρια δολάρια το 2023 και κατά 4 δισεκατομμύρια δολάρια το 2024», όπως ανέφερε.

Επιπλέον, είτε, αυτή η ώθηση στην οικονομία επέτρεψε σε περισσότερους ανθρώπους στα κατεχόμενα να βρουν δουλειά.

«Ενώ ο αριθμός των εργαζομένων μειώθηκε από 118.000 σε 88.000 κατά τη διάρκεια της πανδημίας, στα τελευταία στοιχεία... Υπάρχουν 159.321 άνθρωποι στην εργασία και ο αριθμός αυτός θα αυξηθεί ακόμη περισσότερο, με 60.000 αιτήσεις άδειας εργασίας να εκκρεμούν», είπε.

**Μειώθηκαν κατά 15% οι διελεύσεις**

Οι δηλώσεις του «υπουργού» Amcaoglu έγιναν καθώς ο αριθμός των διελεύσεων προς τα βόρεια που πραγματοποιούνται από Ελληνοκύπριους μειώνεται. Οι διελεύσεις στα κατεχόμενα έχουν μειωθεί κατά 15% τους τελευταίους τρεις μήνες του περασμένου έτους σε σύγκριση με την ίδια περίοδο το 2023.

Τους τελευταίους μήνες του 2024 πραγματοποιήθηκαν 638.351 διελεύσεις από Ελληνοκύπριους, ενώ την αντίστοιχη περίοδο του 2023 οι διελεύσεις ήταν περισσότερες, στις 751.324.

Ο αριθμός των διελεύσεων Ελληνοκυπρίων στα κατεχόμενα μειώθηκε κατά 8% καθ' όλη τη διάρκεια των 12 μηνών του 2024, όπου είχαν γίνει με 2.836.884 σε σύγκριση με το 2023 που οι διελεύσεις ήταν 3.063.408

Ο λόγος της μείωσης των διελεύσεων οφείλεται στην αύξηση των τιμών στα κατεχόμενα. Συγκεκριμένα προϊόντα, τρόφιμα, ποτά, τα τελευταία χρόνια είναι πιο ακριβά στο ψευδοκράτος παρά στα ελεύθερα εδάφη της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Ως εκ τούτου, όσοι μπορεί να μετέβαιναν προηγουμένως στα κατεχόμενα για φθηνά ψώνια και υπηρεσίες (κωμωδήτρια κ.λπ.) τώρα ψωνίζουν στα καταστήματα του νόμιμου κράτους.

## Greek-speaking carer is needed in Tottenham area



**Sweet Greek-Cypriot elderly lady, aged 90 years old, is seeking to employ a Greek-speaking live-in carer in the Tottenham area. Responsibilities will include assisting with personal care, medication, cooking and general domestic chores.**

**Must have UK National Insurance number or UTR number if self-employed.**

**Please call 07956 449225 or 07811 880630 for further details.**





Του ανταποκριτή μας  
στην Αθήνα  
**ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ**



# Ελλάδα

“Σαν βγεις στον πηγαιμό για την Ιθάκη,  
να εύχεται να'ναι μακρύς ο δρόμος”

ΞΕΚΑΘΑΡΗ ΕΝΤΟΛΗ ΜΗΤΣΟΤΑΚΗ ΠΡΟΣ «ΑΠΡΟΘΥΜΟΥΣ»

ΠΡΥΤΑΝΕΙΣ ΚΑΙ ΑΠΟΒΟΛΗ «ΜΠΡΑΒΩΝ» ΦΟΙΤΗΤΩΝ

## ΣΧΟΛΙΑ

### Τριήμερη επίσκεψη Νίκου Χαρδαλιά στην Κίνα

Πολλαπλές και υψηλού επιπέδου επαφές πραγματοποίησε ο Περιφερειάρχης Αττικής Νίκος Χαρδαλιάς, κατά τη διάρκεια της τριήμερης επίσκεψής του στη Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας, προωθώντας το πρόγραμμα διεθνούς αυτοδιοικητικής και αναπτυξιακής συνεργασίας μεταξύ της Αττικής και δύο εκ των σημαντικότερων περιοχών της αχανούς ασιατικής χώρας: της Σαγκάης και της Ζιανγκσού. Ο Νίκος Χαρδαλιάς είχε επαφές, μεταξύ άλλων, με τον Γενικό Γραμματέα της επαρχιακής κυβέρνησης της Ζιανγκσού, Xin Changxing, με τον Δήμαρχο Σαγκάης Gong Zheng και ακολούθως μετέβη στις εγκαταστάσεις της πολυεθνικής COSCO Shipping, όπου έγινε δεκτός από τον Πρόεδρο και Διευθύνοντα Σύμβουλο Wan Min. Οι Κινέζοι έδειξαν μεγάλο ενδιαφέρον για το πρόγραμμα που υλοποιείται από φέτος, με πρωτοβουλία του Νίκου Χαρδαλιά, σχετικά με τη φιλοξενία στην Αττική φοιτητών από το Τμήμα Ελληνικών Σπουδών του Πανεπιστημίου της Σαγκάης. Εξίσου σημαντικό είναι το γεγονός ότι κατά τη διάρκεια της συνάντησης του Περιφερειάρχη με τα διοικητικά στελέχη της αεροπορικής εταιρείας Juneyao Air, ανακοινώθηκε η προσθήκη και τέταρτης πτήσης κάθε εβδομάδα στο δρομολόγιο Αθήνα-Σαγκάη. Τέλη Ιουνίου θα υπογραφεί στην Αθήνα Μνημόνιο Συνεργασίας μεταξύ της Περιφέρειας Αττικής και της Επαρχίας της Ζιανγκσού, στους τομείς των επενδύσεων και της επιχειρηματικότητας, της πράσινης μετάβασης και των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας, της ναυτιλίας και της διαχείρισης λιμένων, του τουρισμού, καθώς και των πολιτιστικών, εκπαιδευτικών και επιστημονικών ανταλλαγών.

### Σε κρίσιμη φάση η ανάπλαση της Δ.Ε.Θ.

Το project της ανάπλασης της Διεθνούς Έκθεσης Θεσσαλονίκης (ΔΕΘ) ιντριγκάρει τους τελευταίους μήνες της Θεσσαλονίκη. Η συζήτηση δεν είναι καινούργια και είχε ξεκινήσει από πολύ παλιά, με το ερώτημα να είναι κατ' αρχήν γεωγραφικό: «Θα μείνει η ΔΕΘ στο κέντρο ή θα μεταφερθεί αλλού;» Είναι αλήθεια ότι παλιά, και ιδιαίτερα τα χρόνια των μεγάλων αντικυβερνητικών διαδηλώσεων την περίοδο της ΔΕΘ, πολλοί θα ήθελαν η Έκθεση να είχε φύγει από το κέντρο της πόλης. Εκεί είχε καταλήγει και ο διάλογος της κυβέρνησης Κώστα Καραμανλή το 2008 με τους εκπροσώπους των φορέων στην πρόταση για μετεγκατάσταση της Έκθεσης στα φυτικά, όπου υπήρχαν και οι κατάλληλες σε ό,τι αφορά το μέγεθος εκτάσεις που προβλέπονταν παλιότερα για την διεκδίκηση της EXPO από τη Θεσσαλονίκη. Όμως, η δημοσιονομική κρίση και τα Μνημόνια ανέτρεψαν την πρόταση περί μετεγκατάστασης στα δυτικά και όταν ξεκίνησαν ξανά οι συζητήσεις, το μόνο που φαινόταν υλοποιήσιμο και συμφώνησαν σχεδόν όλες οι μετέπειτα κυβερνήσεις, ήταν ένα μίνι μοντέλο ανάπλασης και η παραμονή της Έκθεσης στο κέντρο. Το ποσό για την ανάπλαση, που θα γινόταν μέσω ΣΔΙΤ (Συμπράξεις Δημοσίου-Ιδιωτικού Τομέα), ήταν περίπου 300 εκατομ. ευρώ και το project αποτέλεσε ένα από τα έργα που παρουσίασε ως εμβληματικά ο Κυριάκος Μητσοτάκης στις προγραμματικές του δηλώσεις το 2019. Δυστυχώς, επακολούθησε μία περίοδος, κατά την οποία κυριάρχησαν οι γραφειοκρατικές καθυστερήσεις, ενώ υπήρξαν και εντός της κυβέρνησης διαφορετικές σκέψεις, που έβλεπαν με θετικό μάτι είτε το να αναλάβει όλο το project ιδιώτης, είτε το να μεγαλώσει το επιχειρηματικό κομμάτι του project. Κάπου εκεί, και ενώ είχε πια ξεκινήσει η δεύτερη περίοδος διακυβέρνησης του Κυριάκου Μητσοτάκη, άρχισαν οι διαφωνίες, που προέρχονταν από κινήσεις, αυτοδιοικητικούς της περιοχής, αλλά και κόμματα (κυρίως ο ΣΥΡΙΖΑ, αλλά και εν μέρει το ΠΑΣΟΚ), και ζητούσαν είτε το σχέδιο της ανάπλασης να «πρασινίσει» κι άλλο, είτε η Έκθεση να μετεγκατασταθεί στα δυτικά. Γι' αυτό και το επόμενο διάστημα το project της ανάπλασης μπαίνει σε μια πολύ λεπτή και κρίσιμη φάση, με την κυβέρνηση να δείχνει αποφασισμένη να στηρίξει το εγχείρημα της ανάπλασης της Έκθεσης στο κέντρο.

### Εξυγίανση και ανάκαμψη

Με μεγάλη ανησυχία παρακολουθούν τα τελευταία 24ωρα οι αγρότες και οι κτηνοτρόφοι του θεσσαλικού κάμπου τα όσα διαδραματίζονται γύρω από την υπόθεση του κρατικού οργανισμού που είναι υπεύθυνος για τη διανομή χρημάτων και ονομάζεται ΟΠΕΚΕΠΕ (Οργανισμός Πληρωμών και Ελέγχου Κοινοτικών Ενισχύσεων Προσανατολισμού και Εγγυήσεων). Η απόφαση της κυβέρνησης να μεταβιβάσει όλες τις αρμοδιότητες του συγκεκριμένου οργανισμού στην Ανεξάρτητη Αρχή Δημοσίων Εσόδων (ΑΑΔΕ) κρίνεται ότι βρίσκεται σε θετικό δρόμο, καθώς εδώ και πολλά χρόνια υπήρχαν καταγγελίες για τον τρόπο λειτουργίας και διοχέτευσης των ευρωπαϊκών κονδυλίων από τον Οργανισμό. Σύμφωνα με τους σχεδιασμούς, μέχρι τον Ιούλιο θα έχουν κατατεθεί όλες οι σχετικές νομοθετικές ρυθμίσεις, με ορίζοντα την πλήρη ενσωμάτωση του ΟΠΕΚΕΤΕ, που θα έχει ολοκληρωθεί το δεύτερο εξάμηνο του 2026. Πάντως, ήδη ο υπουργός Αγροτικής Ανάπτυξης Κώστας Τσιάρας, έχει ανακοινώσει ότι δεν πρόκειται να υπάρξει κανένα πρόβλημα στην καταβολή των κοινοτικών ενισχύσεων, ενώ εκείνο που οφείλουμε να κρατήσουμε είναι η διαβεβαίωση του αρμόδιου υπουργού ότι όσο παραγωγοί εξαπάτησαν τον Οργανισμό θα κληθούν να επιστρέψουν τα χρήματα και πιθανώς θα αντιμετωπίσουν και ποινικές ευθύνες. Η εξέλιξη του συγκεκριμένου ζητήματος και η ομαλή μετάβαση, αποτελούν βραχνά για την κυβέρνηση, καθώς, παρόλο τον πακτωλό χρημάτων που έχει μοιράσει στον αγροτικό κόσμο, βλέπει καθημερινά ότι τα διαχειριστικά ζητήματα που υπάρχουν στο υπουργείο Αγροτικής Ανάπτυξης δεν ικανοποιούν.

### Η Διακήρυξη της Κρήτης και η Ντόρα Μπακογιάννη

Διακομματική ήταν η στήριξη στην εισήγηση της Ντόρας Μπακογιάννη για την κατάσταση στη Γάζα. Η επικεφαλής της ελληνικής αντιπροσωπείας στο Συμβούλιο της Ευρώπης και εισηγήτρια για την κρίση στη Μέση Ανατολή, κατά τη δεύτερη ημέρα της συνεδρίασης της Πολιτικής Επιτροπής του Συμβουλίου της Ευρώπης στα Χανιά, αναφέρθηκε στις καταστροφικές ανθρωπιστικές συνέπειες που έχει ο συνεχιζόμενος πόλεμος στη Γάζα και εισηγήθηκε τη Διακήρυξη της Κρήτης, η οποία ζητά τον τερματισμό του πολέμου. Εισήγηση που ψήφισαν όλα τα κόμματα του Συμβουλίου της Ευρώπης, με εξαίρεση την Αριστερά. Η Διακήρυξη της Κρήτης έχει ιδιαίτερη σημασία, γιατί είναι η πρώτη φορά που τοποθετούνται για την κατάσταση στη Γάζα οι βουλευτές του Συμβουλίου της Ευρώπης.

**Φ. Χαρ.**

# Μηδενική ανοχή της βίας στα πανεπιστήμια

Ξεκάθαρη προειδοποίηση προς τους Πρυτάνεις των ελληνικών πανεπιστημίων έδωσε ο Πρωθυπουργός Κυριάκος Μητσοτάκης σχετικά με τις ευθύνες και των ιδίων για μέτρα που πρέπει να λάβουν, ώστε το πανεπιστήμιο να απαλλαγεί από τους «μπράβους» θλιβερών μειοψηφιών, που λυμαινούνται ανώτατα εκπαιδευτικά ιδρύματα, τραμπουκίζουν, «λεηλατούν» το ακαδημαϊκό άσυλο και εμποδίζουν διά της βίας φοιτητές και καθηγητές να μετέχουν στην εκπαιδευτική διαδικασία και μάθηση.

Ο πρωθυπουργός Κυριάκος Μητσοτάκης συναντήθηκε στο Μέγαρο Μαξίμου με τους πρυτάνεις των δημόσιων πανεπιστημίων της χώρας, στους οποίους παρουσίασε δέσμη 11 παρεμβάσεων που έχει καταρτίσει η κυβέρνηση για την ενίσχυση του υφιστάμενου πλαισίου, ώστε να θωρακιστεί περαιτέρω και να εμπεδωθεί η ασφάλεια στα ΑΕΙ, προς όφελος ολόκληρης της πανεπιστημιακής κοινότητας.

Τονίστηκε πως κοινή επιδίωξη είναι η απρόσκοπτη λειτουργία των πανεπιστημίων, σε συνθήκες ασφάλειας και με πραγματικό ακαδημαϊκό άσυλο, ενώ αναγνωρίστηκε από όλους η ορατή πρόοδος που έχει επιτευχθεί στην αντιμετώπιση φαινομένων παραβατικότητας την τελευταία εξετία.

Επισημάνθηκε ότι η Πολιτεία θα συνεχίσει να υποστηρίζει και να ενισχύει τις διοικήσεις των πανεπιστημίων στο έργο τους, λαμβάνοντας υπόψη τις ιδιαιτερότητες του κάθε ιδρύματος, ενώ τονίστηκε η υποχρέωση της διοίκησης του κάθε πανεπιστημίου στην εφαρμογή της συγκεκριμένης νομοθεσίας ως οφειλόμενης ενέργειας. Η μη εφαρμογή θα έχει ως αποτέλεσμα διοικητικές κυρώσεις που μπορεί να φτάσουν μέχρι και την έκπτωση από το αξίωμα του Πρύτανη.

Συζητήθηκε, παράλληλα, η διεύρυνση της έννοιας της ασφάλειας στα ΑΕΙ, με έμφαση στην βιολογική ασφάλεια αλλά και μέσω της υιοθέτησης βέλτιστων πρακτικών πολιτικής προστασίας στις πανεπιστημιακές εγκαταστάσεις, με αρκετούς πρυτάνεις να επισημαίνουν πως έχουν ήδη μεριμνήσει για τακτικές ασκήσεις εκκένωσης κτηρίων και για συστήματα ειδοποίησης σε περίπτωση φυσικών καταστροφών.

### Οι παρεμβάσεις της κυβέρνησης

- Κατάρτιση εσωτερικών κανονισμών από όλα τα ΑΕΙ έως το τέλος του έτους και εκπόνηση ή επικαιροποίηση σχεδίων ασφάλειας και προστασίας έως το τέλος Ιουλίου
- Θέσπιση ενός πειθαρχικού συμβουλίου ανά ίδρυμα και άμεση συγκρότησή του
- Καθιέρωση αυτοδίκαιων κυρώσεων για όσους παρανομούν

– Ειδικό πλαίσιο για την αντιμετώπιση ποινικά κολάσιμων συμπεριφορών, που περιλαμβάνει αναστολή φοιτητικής ιδιότητας για έως 24 μήνες για φοιτητές σε βάρος των οποίων ασκούνται ποινικές δίωξεις (ανάλογα με την εξέλιξη της ποινικής δικογραφίας)

– Επιτάχυνση της απονομής δικαιοσύνης. Στο πλαίσιο αυτό, θα οριστεί αντεισαγγελέας Αρείου Πάγου ο οποίος θα έχει την πανελλαδική εποπτεία αδικημάτων που απορρέουν από περιστατικά πανεπιστημιακής βίας

– Όσοι καταστρέφουν πανεπιστημιακή περιουσία θα είναι υποχρεωμένοι να πληρώσουν για την αποκατάστασή της

– Ενίσχυση των μέσων φύλαξης των πανεπιστημιακών χώρων, με την εγκατάσταση συστημάτων πρόσβασης, ταυτοποίησης και καμερών και προσθήκη προσωπικού ασφαλείας

– Σύσταση Εθνικού Παρατηρητηρίου Βίας, για τη συστηματική καταγραφή και παρακολούθηση όλων των προβλημάτων, αλλά και τη διασφάλιση λογοδοσίας

– Πλήρης στελέχωση των Μονάδων Ασφαλείας των ΑΕΙ

– Σταθερή συνεργασία μεταξύ των πανεπιστημίων και της Ελληνικής Αστυνομίας, με σαφείς όρους και συνεννοήσεις

– Σχέδιο πρόληψης παραβατικών συμπεριφορών, που θα συμβάλλει στην καλλιέργεια μιας κουλτούρας μηδενικής ανοχής ως προς τη βία

**«Να μην νοιώθει κανένας όμηρος τραμπουκισμού»**

Ο κ. Μητσοτάκης τόνισε: «Αδιαπραγμάτευτη



προϋπόθεση είναι, βέβαια, να νοιώθουν όλες και όλοι ασφαλείς στις σχολές τους. Η γνώση, άλλωστε, συνεπάγεται την ελευθερία και αυτή με τη σειρά της τη νομιμότητα. Ένα περιβάλλον στο οποίο κανείς δεν θα διστάζει να διατυπώνει τις θέσεις του, τις απόψεις του, να ανοίγει μια συζήτηση με κάποιους που πιθανόν να μην συμφωνούν με τις απόψεις του. Αυτό, εξάλλου, συνεπάγεται από τη φύση της η ελευθερία της έκφρασης.

Όμως, πιστεύω ότι συμφωνούμε όλοι ότι δεν μπορούμε να ανεχτούμε ένα περιβάλλον στο οποίο ο οποιοσδήποτε, φοιτητής, καθηγητής, μπορεί να νοιώθει όμηρος του τραμπουκισμού και της βίας. Ακαδημαϊκό πνεύμα, ακαδημαϊκή ελευθερία σημαίνει πρώτα και πάνω απ' όλα ένα πνεύμα διαλόγου, τεκμηριωμένης αντιπαράθεσης, διαφωνίας, αλλά και δημιουργικής σύνθεσης».

«Ένας φοιτητής στον οποίο απαγγέλλονται δίωξεις από τη Δικαιοσύνη, θα πρέπει να χάνει τη φοιτητική του ιδιότητα έως και για 24 μήνες. Και μάλιστα, για την επιτάχυνση της εκδίκασης υποθέσεων βίας στα Ανώτατα Εκπαιδευτικά Ιδρύματα, θα οριστεί και ένας αντεισαγγελέας του Αρείου Πάγου ο οποίος θα έχει την πανελλαδική εποπτεία τους», σημείωσε.

**«Δεν μπορεί οι μειοψηφίες να είναι μπράβοι των πανεπιστημίων»**

«Και επειδή οι καλοί λογαριασμοί κάνουν τους καλούς φίλους, εγώ θέλω να είμαι σαφής εδώ: θα υπάρχουν κυρώσεις, μπορούν ενδεχομένως να φτάνουν και μέχρι την έκπτωση από τον ρόλο τους για εκείνους τους πρυτάνεις, τις διοικήσεις που δεν θα ανταποκριθούν στις υποχρεώσεις τους. Δεν μπορεί, πια, οι μειοψηφίες να είναι οι "μπράβοι" των πανεπιστημίων», πρόσθεσε ο πρωθυπουργός.

Ενώ, όπως ήδη ισχύει στα σχολεία, «η αποκατάσταση των ζημιών που προκαλούνται θα βαρύνει σε αστικό επίπεδο πρωτίστως τους πρωταίτιους και όχι τον πανεπιστημιακό προϋπολογισμό, δηλαδή τον Έλληνα φορολογούμενο.

### ΔΙΑΒΕΒΑΙΩΣΗ ΤΟΥ ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΥ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΑΣ

## Π. ΜΑΡΙΝΑΚΗΣ: «Η ηλεκτρική διασύνδεση Ελλάδας -Κύπρου - Ισραήλ θα προχωρήσει κανονικά»

Ο υφυπουργός παρά τω πρωθυπουργώ και Κυβερνητικός Εκπρόσωπος της Ελλάδας, **Παύλος Μαρινάκης**, σε συνέντευξή του στην εφημερίδα «**Πολίτης**» της Κύπρου είπε ότι το έργο της ηλεκτρικής διασύνδεσης Ελλάδας-Κύπρου-Ισραήλ θα υλοποιηθεί. Πρόκειται, τόνισε, για έργο κοινού ενδιαφέροντος της Ευρωπαϊκής Ένωσης. «Από τον σχεδιασμό υλοποίησης του έργου δεν υφίσταται μετατόπιση, ούτε από την πλευρά μας ούτε από την πλευρά της ΕΕ. Το έργο θα προχωρήσει κανονικά, βάσει προγραμματισμού της εταιρείας, στον χρόνο που πρέπει και λαμβανομένων υπόψη όλων των αναγκαίων τεχνικών λεπτομερειών», υπογράμμισε.

Αναφερόμενος στο Κυπριακό ζήτημα ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος, αφού τόνισε ότι αποτελεί απόλυτη, προτεραιότητα της ελληνικής εξωτερικής πολιτικής, είπε: «**Υποστηρίζουμε παγίως την επανένωση της νήσου, βάσει της διζωνικής δικαιοδικής ομοσπονδίας, με πολιτική ισότητα, με μία κυριαρχία, μία διεθνή προσωπικότητα και μία ιθαγένεια, όπως**

Απαραίτητο, επίσης, είναι να ενισχυθεί η προστασία και ο έλεγχος πρόσβασης στις πανεπιστημιακές εγκαταστάσεις, κάτι για το οποίο έχουμε κάνει πολύ συζήτηση, κατά το πρότυπο των σχολών του εξωτερικού – δεν καλούμαστε εδώ, νομίζω, να ανακαλύψουμε την πυρίτιδα – όπου απαιτούνται ειδικές μονάδες φύλαξης, και με την αστυνομία, φυσικά, όπως το κάνει ήδη, να συνδράμει όπου χρειάζεται.

Να καταγράψουμε κάθε περιστατικό σε ένα Εθνικό Παρατηρητήριο Βίας του Υπουργείου, ώστε να υπάρχει μια καθαρή εικόνα και να δρομολογείται και ανάλογη δικαστική αντιμετώπιση των παραβατικών συμπεριφορών».

### «Εδραιώνεται η νομιμότητα»

«Κανείς σχεδιασμός δεν μπορεί να φανεί αποτελεσματικός αν δεν ξεκινάει και από την εγκαθίδρυση μιας κουλτούρας πρόληψης. Ναι, με δράσεις ενημέρωσης φοιτητών να εμπεδωθεί μια κουλτούρα μηδενικής ανοχής».

Και προφανώς, το ξέρετε, μιλάμε για μια προσπάθεια η οποία είναι δυναμική, επιχειρεί να ανατρέψει γρήγορα μια κατάσταση η οποία ήταν "χτισμένη" επί πολλές δεκαετίες και φορτισμένη, θα έλεγα, με νοοτροπίες δεκαετιών.

Είναι σαφές, όμως, ότι η αντίληψη ότι τάχα "τίποτα δεν έχει αλλάξει" δεν ισχύει και νομίζω ότι αδικεί και την προσπάθεια που έχουμε κάνει εμείς και την προσπάθεια που έχετε κάνει και εσείς.

Θα έλεγα, αντίθετα, με σύνεση και με αποφασιστικότητα, η νομιμότητα εδραιώνεται πια στις σχολές. Φοιτητές, καθηγητές, διοικήσεις παίρνουν σταδιακά την καθημερινότητα στα χέρια τους, ενώ νομίζω ότι και η κοινωνία κατά από όλους μας το προφανές: να ισχύσει ο νόμος. Ένα αίτημα το οποίο για την κυβέρνηση πια αποτελεί και μια αδιαπραγμάτευτη εντολή».

### καθορίζεται στα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ».

«Χωρίς αμφιβολία, η άτυπη συνάντηση διευρυμένης σύνθεσης του Μαρσιλίου στη Γενεύη, ο διορισμός προσωπικής απεσταλμένης του Γενικού Γραμματέα για το Κυπριακό, καθώς και οι συζητήσεις μεταξύ του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας, Νίκου Χριστοδουλίδη και του τουρκοκύπριου ηγέτη Ερσίν Τατάρ, είναι οι πιο θετικές τελευταίες εξελίξεις στο Κυπριακό. Πλέον, το υπουργείο Εξωτερικών προετοιμάζεται για την επόμενη διευρυμένη συνάντηση», είπε.

«Ως προς την κλιμακούμενη ρητορική και τις απαράδεκτες αξιώσεις περί «λύσης των δύο κρατών», είναι σαφές ότι, εκτός από ανιστόρητες και εκτός πραγματικότητας, δεν βοηθούν στις προσπάθειες με στόχο την εξεύρεση βιώσιμης και δικαίας λύσης στο Κυπριακό και βεβαίως, δεν μπορούν να γίνουν δεκτές», πρόσθεσε ο κ. Μαρινάκης.



ΕΠΙΜΟΝΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗΣ ΓΙΑ ΒΕΛΤΙΩΣΗ  
ΣΤΗΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ

Σ. ΖΑΧΑΡΑΚΗ: «Όποιος αρνείται αξιολόγηση δεν μονιμοποιείται»

Την επιμονή της κυβέρνησης να προχωρήσει – παρά τις αντιδράσεις- στις διαδικασίες για την «αξιολόγηση», κατά-στησε σαφή η υπουργός Παιδείας Σοφία Ζαχαράκη μην παρα-λείποντας να στείλει μήνυμα στους εκπαιδευτικούς που απέχουν από τη διαδικασία.



«Ο νόμος έχει περάσει και ήδη εφαρμόζεται. Η αξιολόγηση γίνεται από συμβούλους εκπαίδευσης. Δεν είναι εξωτερικοί παρατηρητές, έρχονται από την καρδιά της εκπαίδευσης. Είναι παλιοί εκπαιδευτικοί, διευθυντές/ διευθύντριες, δεν είναι στε-λέχη εκτός εκπαιδευτικής διαδικασίας. Η αξιολόγηση έχει εκπαι-δευτικό και διοικητικό κομμάτι», είπε σε δηλώσεις της η υπουρ-γός Παιδείας.

Διακήρυξε δε πως «όποιος δεν προσέλθει για αξιολόγηση, καταρχάς δεν μονιμοποιείται» και ισχυρίστηκε πως η αξιολόγη-ση «δεν είναι τιμωρητική, αλλά επιμορφώνει».

«Η αξιολόγηση, όπου κι αν εφαρμόζεται, έχει ένα τελικό στάδιο. Θέλεις να βελτιωθείς και πρέπει να βελτιωθείς. Όποι-

ΤΟΛΜΗΣΕ ΝΑ ΠΑΤΑΞΕΙ ΤΗ ΛΑΘΡΟΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΗ Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΜΑΚΗΣ ΒΟΡΙΔΗΣ

Στη φυλακή όσοι βρίσκονται παράνομα στην Ελλάδα

Αυστηροποίηση του πλαισίου για την είσοδο στη χώρα, αύξηση ορίων ποινής για όσους εισέρχονται παράνομα στην χώρα, ποινικοποίηση της παράνομης παραμονής στη χώρα μετά την ολοκλήρωση της διοικητικής διαδικασίας καθώς και κατάργηση χορήγησης άδειας διαμονής για όσους διαμένουν 7 χρόνια παράνομα στη χώρα, προβλέπει μεταξύ άλλων το νομοσχέδιο του υπο-υργείου Μετανάστευσης που παρουσιάστηκε στο υπουργικό συμβούλιο από τον υπουργό Μάκη Βορίδη.

Τι προβλέπεται για τους παράνομα εισερχομένους

Για την είσοδο στη χώρα, το νομοσχέδιο προβ-λέπει αυστηροποίηση του πλαισίου σύμφωνα με τις κατευθύνσεις του νέου ευρωπαϊκού κανονισμού για τη μετανάστευση που πρόκειται να τεθεί σε εφαρμογή μέσα στο 2026. Ειδικότερα, προβλέπε-ται ως υποχρεωτικός λόγος απαγόρευσης εισόδου ο κίνδυνος από την παρουσία του πολίτη τρίτης χώρας για τη δημόσια τάξη και ασφάλεια, εθνικής ασφάλειας και δημόσιας υγείας και παράλληλα επεκτείνεται η διάρκεια του χρονικού διαστήματος απαγόρευσης εισόδου από 5 έτη σε 10 έτη και εισά-γεται δυνατότητα παράτασης αυτής μέχρι και για 5 έτη.

Για τους παρανόμως εισερχομένους στη χώρα, προβλέπεται αύξηση των ορίων ποινής από 3 μήνες σε τουλάχιστον 2 έτη και σε περίπτωση επιβαρυ-ντικών περιπτώσεων από 6 μήνες σε τουλάχιστον 3 έτη. Ταυτόχρονα, αυξάνεται η χρηματική ποινή, που μπορεί να φτάσει και τα 10.000 ευρώ.

Για όσους διαμένουν παράνομα

Επιπλέον, με το νέο νομοσχέδιο που αναμένε-ται να τεθεί σε διαβούλευση μέσα στον Ιούνιο, ποι-νικοποιείται η παράνομη παραμονή στη χώρα μετά



την ολοκλήρωση της διοικητικής διαδικασίας και προβλέπεται φυλάκιση τουλάχιστον τριών ετών, χρηματική ποινή 10.000 ευρώ, μη δυνατότητα μετα-τροπής ή αναστολής έκτισης ποινής καθώς και δυνατότητα αναστολής εκτέλεσης ποινής υπό τον όρο δήλωσης του καταδικασμένου πολίτη τρίτης χώρας σε εκούσια αναχώρηση από την Ελλάδα. Η αναστολή εκκινεί με την αναχώρηση από τη χώρα.

‘Αλλωστε, ο υπουργός Μετανάστευσης και Ασύλου, είχε προαναγγείλει εδώ και εβδομάδες ότι έρχεται αυστηροποίηση του πλαισίου και ότι «ο παράνο-μος μετανάστης του οποίου απορρίπτεται το άσυλο και παραμένει στη χώρα, θα βρίσκεται αντιμέτω-πος με ένα πολύ πιο δυσμενές θεσμικά περιβάλλον απ’ ό,τι σήμερα», όπως είχε δηλώσει. Στόχος έχει υπογραμμίσει ο υπουργός είναι να αποθαρρύνε-ται η παράνομη παραμονή στη χώρα.

«Η επαύξηση του αξιοποιούν και η ενίσχυση της διοικητικής κράτησης είναι βασικά εργαλεία για την ενίσχυση του μηχανισμού επιστροφών», είχε σημειώσει παράλληλα ο κ. Βορίδης.

Επίσης, στο νομοσχέδιο προβλέπεται κατάρ-γηση της χορήγησης άδειας διαμονής για όσους έχουν εισέλθει χωρίς τα απαραίτητα έγγραφα και διαμέ-νουν 7 χρόνια παράνομα

Οικειοθελής αναχώρηση

Για την οικειοθελή αναχώρηση, θα γίνει μείωση των προβλεπόμενων προθεσμιών από 25 σε 14 ημέρες, καθώς και μείωση στην παράταση προθε-σμίας οικειοθελούς αναχώρησης για εξαιρετικούς λόγους από 120 στις 60 ημέρες. Επιπλέον, θα επι-βάλλεται ηλεκτρονική επιτήρηση ως περιοριστικό μέτρο κατά την προθεσμία οικειοθελούς αναχώρη-σης.

Τέλος, σύμφωνα με τις κατευθύνσεις του νέου ευρωπαϊκού Συμφώνου για το Άσυλο και τη Μετα-νάστευση, επικαιροποιούνται κάποιοι ορισμοί. Για παράδειγμα, διευρύνεται η έννοια της χώρας επι-στροφής σε περίπτωση απορρίψης αίτησης ασύλου με την προσθήκη στη λίστα: α) της χώρας συνήθου-ς διαμονής, β) της ασφαλούς τρίτης χώρας, όπως ορίζεται στο άρθρο 91 ν. 4939/2022 (Α' 111), λόγω της οποίας η αίτηση διεθνούς προστασίας απο-ρρίφθηκε ως απαράδεκτη και γ) της πρώτης χώρας ασύλου λόγω της οποίας η αίτηση διεθνούς προ-στασίας απορρίφθηκε ως απαράδεκτη.

Επιπρόσθετα, γίνεται προσθήκη ορισμών κιν-δύνου διαφυγής σε πιο αυστηρή κατεύθυνση. Δηλα-δή, προστίθενται ως αντικειμενικά κριτήρια που αποτελούν κίνδυνο διαφυγής α) η μη ύπαρξη κατοικίας ή γνωστής διαμονής, β) η άνευ προηγουμένης ενημέρ-ωσης των αρμόδιων αρχών εγκατάλειψη ή μετα-βολή τόπου κατοικίας ή γνωστής διαμονής και γ) η άρνηση υποβολής σε ταυτοποίηση με βιομετρικά ή άλλα μέσα.

Το νομοσχέδιο αναμένεται να έρθει στη Βουλή για ψήφιση περί τα τέλη Ιουνίου, μετά την ολο-κλήρωση των προβλεπόμενων διαδικασιών.



LONDON'S ORIGINAL GREEK RESTAURANT

Elysée

Since 1936

RESTAURANT | LIVE MUSIC AND DANCING NIGHTLY  
PRIVATE DINING | COCKTAIL BAR | ROOF GARDEN

13 Percy Street, Fitzrovia, London W1T 1DP

+44 (0)20 7636 4804 info@elyseerestaurant.com

@theelysee @The\_Elysee





ΕΧΑΣΕ Ο ΥΠΟΨΗΦΙΟΣ ΤΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ ΝΤΟΝΑΛΝΤ ΤΟΥΣΚ

# Νέος πρόεδρος της Πολωνίας ο ευρωσκεπτικιστής της εθνικιστικής αντιπολίτευσης Κ. Ναβρότσκι

Ο υποψήφιος της πολωνικής εθνικιστικής αντιπολίτευσης Κάρολ Ναβρότσκι κέρδισε τον δεύτερο γύρο των πολωνικών προεδρικών εκλογών με 50,89% των ψήφων, ανακοίνωσε τη Δευτέρα από τον ιστότοπό της η Εκλογική Επιτροπή.

Ο αντίπαλός του, ο Ράφαλ Τρασκόφσκι, ο φιλελεύθερος δήμαρχος της Βαρσοβίας και σύμμαχος της κυβέρνησης του πρωθυπουργού Ντόναλντ Τουσκ, κέρδισε το 49,11% των ψήφων.

Στην Πολωνία, ο πρόεδρος έχει πενταετή θητεία και ευρείες εξουσίες, μεταξύ άλλων να εκπροσωπεί τη χώρα στο εξωτερικό, να διαμορφώνει την εξωτερική πολιτική, να διορίζει τον πρωθυπουργό και το υπουργικό συμβούλιο και να είναι ο ανώτατος διοικητής των ενόπλων δυνάμεων σε περίπτωση πολέμου. Μπορεί επίσης να ασκεί βέτο σε νομοθετήματα και την αναμέτρηση για την προεδρία παρακολουθούσαν στενά η Ουκρανία, καθώς και η Ρωσία, οι Ηνω-

ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΗΤΤΑ, ΨΗΦΟ ΕΜΠΙΣΤΟΣΥΝΗΣ  
ΖΗΤΑ Η ΚΕΝΤΡΟΔΕΞΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ



μένες Πολιτείες και οι χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Στο μέσο κοινωνικής δικτύωσης Χ, ο νυν πρόεδρος Αντρέι Ντούντα, επίσης Συντηρητικός, ευχαρίστησε τους Πολωνούς για τη μεγάλη συμμετοχή τους στις εκλογές—71,31%, σύμφωνα με την Εκλογική Επιτροπή, ρεκόρ για δεύτερο γύρο προεδρικών εκλογών.

«Σας ευχαριστώ! Επειδή συμμετείχατε στις προεδρικές εκλογές.

Για τη συμμετοχή. Επειδή εκπληρώσατε το καθήκον σας ως πολίτες. Επειδή αναλάβατε την ευθύνη για την Πολωνία. Συγχαρητήρια στον νικητή! Πολωνία, μείνε δυνατή!», έγραψε ο Ντούντα.

Ο Ναβρότσκι, ένας ευρωσκεπτικιστής ιστορικός που δεν είχε ποτέ ως τώρα δημόσιο αξίωμα, εκπροσωπεί το συντηρητικό εθνικιστικό κόμμα Νόμος και Δικαιοσύνη (PiS). Ως επικεφαλής του

Ινστιτούτου Εθνικής Μνήμης, που έχει αναλάβει να εξετάσει το περίπλοκο πρόσφατο παρελθόν της χώρας, ο Ναβρότσκι έδωσε εντολή να καταστραφούν σοβιετικά μνημεία μετά τη ρωσική εισβολή στην Ουκρανία, προκαλώντας την οργή του Κρεμλίνου.

Η ανατροφή του σε εργατική συνοικία του Γκντανσκ, η επιτυχημένη καριέρα του στην ερασιτεχνική πυγμαχία και η δουλειά του ως μπράβου σε νυχτερινά κέντρα ενώ ήταν φοιτητής, αποτέλεσαν πλεονεκτήματα γι' αυτόν στα μάτια πολλών ψηφοφόρων.

Έχει στόχο να συντηρήσει τις παραδοσιακές πολωνικές αξίες και προειδοποιεί κατά της εκχώρησης εξουσιών στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Κατά την προεκλογική εκστρατεία του είχε υποσχεθεί επίσης να εξασφαλίσει ότι οι οικονομικές και οι κοινωνικές πολιτικές θα ευνοούν τους Πολωνούς έναντι άλλων εθνικοτήτων, περιλαμβανομένων των προσφύγων από τη γειτονική Ουκρανία.

Ο Ναβρότσκι έχει την υποστήριξη του Αμερικανού προέδρου Ντόναλντ Τραμπ, ο οποίος συναντήθηκε μαζί του στο Λευκό Οίκο στις αρχές Μαΐου, στη διάρκεια της πολωνικής προεκλογικής εκστρατείας.

ΨΗΦΟ ΕΜΠΙΣΤΟΣΥΝΗΣ  
ΖΗΤΑ Ο ΤΟΥΣΚ

Ο πρωθυπουργός της Πολωνίας Ντόναλντ Τουσκ θα ζητήσει την ψήφο εμπιστοσύνης του Κοινοβουλίου για την κυβέρνησή του, αφού ο υποψήφιος που στήριξε για την προεδρία της χώρας, ο Ράφαλ Τρασκόφσκι, ηττήθηκε στις εκλογές της Κυριακής.

«Η πρώτη δοκιμασία θα είναι η ψήφος εμπιστοσύνης που θα ζητησώ σύντομα από το Κοινοβούλιο», είπε ο Τουσκ μιλώντας στην τηλεόραση.

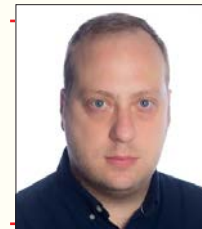
«Θέλω όλοι να δουν, συμπεριλαμβανομένων και των αντιπάλων μας, εντός και εκτός της χώρας, ότι είμαστε έτοιμοι για αυτήν την κατάσταση, ότι κατανοούμε τη σοβαρότητα της στιγμής, αλλά δεν σκοπεύουμε να υποχωρήσουμε ούτε σπιθαμή», πρόσθεσε.

Η νίκη Κάρολ Ναβρότσκι στις προεδρικές εκλογές επέφερε πλήγμα στις προσπάθειες της κεντροδεξιάς κυβέρνησης να εδραιώσει τον φιλοευρωπαϊκό προσανατολισμό της Βαρσοβίας.

TURKEY IN EUROPEAN DEFENSE:

## Strategic Threat or Collective Delusion?

The approval of the "SAFE" program (Security Action for Europe) by the General Affairs Council of the European Union was presented as a historic step toward strengthening the EU's strategic autonomy in the field of defense. However, behind the institutional enthusiasm lies a strategic paradox: the possibility of Turkey's participation—a country that is neither neutral nor a reliable partner.



By  
**Konstantinos Poyiadjis**  
International Relations  
expert and Political Analyst

Turkey is not merely a "Third" country or a candidate state. It is a regional power with repeated violations of international law and a clearly revisionist policy against two EU member states: Greece and Cyprus. It maintains a standing "casus belli" (cause for war) against Greece, openly disputes the sovereignty of Greek islands, militarily occupies 37% of the Republic of Cyprus, systematically violates Cyprus's Exclusive Economic Zone (EEZ), and weaponizes migration as a form of pressure and hybrid warfare against Europe. This is a geopolitical troublemaker—not a peaceful partner state.

At the same time, Ankara is rapidly advancing its military industry, spearheaded by Baykar (manufacturer of Bayraktar drones), which have been used from Syria and Libya to Ukraine. Baykar has already established collaboration channels with European companies such as Italy's Leonardo and Piaggio. Through such partnerships, windows of indirect access to European know-how are opened—without Turkey being required to commit to political obligations or adherence to European principles.

The institutional provisions of SAFE—requiring at least 65% of procurement to originate from EU member states, EEA countries, or Ukraine, and the Article 16 clause excluding third countries that threaten the Union's security—are not sufficient. These are vulnerable institutional safeguards that can easily be bypassed, especially if the prevailing political doctrine becomes one of "realism without principles," prioritizing efficiency over value-based cohesion.

For Greece and Cyprus, yesterday's decision undoubtedly constitutes a diplomatic defeat, despite persistent efforts from both sides. No explicit exemption for Turkey was imposed, no clear red lines were drawn, and the lifting of the "casus belli" was not demanded as a minimal precondition for participation. Instead, the burden was shifted onto the member states, who are now expected to activate vetoes in future bilateral collaborations—provided they can withstand the unbearable pressure and blackmail of powerful economic interests. In other words, the critical confrontation has merely been postponed. And when diplomatic resistance on matters of national sovereignty is deferred, what is at stake is not only political influence—but the loss of strategic initiative and national leverage without a fight.

The inclusion—or even the formal possibility of inclusion—of Turkey in the SAFE program entails serious geopolitical risks. It strategically upgrades Ankara's role in European defense planning, strengthens its bargaining position vis-à-vis the EU, and politically legitimizes a regional power with consistently aggressive behavior. We are talking about a state that directly threatens two EU member states, illegally occupies the northern part of Cyprus, and refuses to recognize the Republic of Cyprus altogether. If this does not constitute a fundamental conflict of interests with the EU's core values, then we are witnessing collective naivety—at the expense of the Union's cohesion and credibility in the realm of security policy.

The EU must decide what kind of defense architecture it wishes to build. A technocratic, instrumental, and asymmetric system? Or a politically coherent and institutionally uncompromising framework that respects international law and the Union's foundational principles? Europe cannot build defensive walls using the bricks of those who actively undermine them.

The real challenge is not the technical implementation of the SAFE regulation, but the EU's ability to define boundaries that reconcile strategic autonomy with adherence to its core values. Turkey's involvement in any aspect of European defense cannot be evaluated through a lens of bureaucratic neutrality while it continues to dispute member states' sovereignty and violate international treaties. Instead of Greek and Cypriot diplomacy acting as a last-resort defense mechanism, what is required is an active strategic posture: assertive discourse, public positioning, and the formation of alliances within the EU to reinforce a policy of deterrence.

European defense cannot function as an "open file" accessible to anyone who requests entry (cf. NATO). If there is no explicit link between respect for international law and participation in joint European defense policies, then Europe does not enhance its security—it exposes itself to strategic risks that are not easily remedied.

# LANDLORDS

# WANTED

## All London Areas

PROFESSIONAL TENANTS WITH REFERENCES  
AWAITING ACCOMMODATION

Also Properties For Sale within the London Area

# 0%

COMMISSION  
NO LETTING FEES  
NO MANAGEMENT FEES

GUARANTEED RENT PAYMENT  
ADVANCED PAYMENTS  
NO HIDDEN COSTS

FOR FURTHER DETAILS CONTACT OUR FRIENDLY &  
EXPERIENCED TEAM

# VAROSI

ESTATES LTD

176 Tollington Park, London N4 3AJ  
Tel: 020 7263 8100  
Fax: 020 7686 8080  
Email: Varosi@varosilettings.co.uk





ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

Διαστημόπλοιο...  
Αβακούμ

Ήταν η εποχή του 1970 και πρόεδρος των ΗΠΑ ήταν εκείνη την εποχή ο Πρόεδρος Ρίτσαρντ Νίξον. Αντιπρόεδρος ο Ελληνικής καταγωγής Σπύρος Άγκνιου. Το θέμα τέθηκε προς συζήτηση μέσα στο Οβάλ γραφείο του Λευκού Οίκου. Πέσανε στο τραπέζι διάφορες απόψεις, μεταξύ άλλων και του Γερμανού πυρηνικού επιστήμονα Βέρνερ Φον Μπράουν. Ο Μπράουν ήταν αυτός που τους εμπνεύσθηκε τις ρουκέτες V2, που τόση χαρά σκόρπιζαν σ' αυτούς που τους εκτόξευαν και ανάλογη λύπη σ' αυτούς που τους σκόπευαν. Οι περισσότεροι συμφωνούσαν πως το όνομα που θα έδιναν στα διαστημόπλοια με προορισμό την Σελήνη θα έπρεπε να φέρει το ηχηρό όνομα Αβακούμ, στην δε χειρότερη περίπτωση θα το έλεγαν Οβδιού σαν παράγωγο της λέξης βόδι, διότι ο φέρων το όνομα ασχολείται κατά κύριο λόγο με τα βοοειδή. Γαλακτοκομικά, τυριά και τα τοιαύτα παράγωγα.

Γράφει  
ο Φοίβος  
Ιωσήφ



Το εξέταζαν από δώ, το εξέταζαν από εκεί και προκειμένου να διατηρήσουν και το όνομα σε ένα καλό επιστημονικό επίπεδο, αποφάσισαν τελικά να το δώσουν σε ένα όνομα ελληνικής προέλευσης και είπαν και τα δύο διαστημόπλοια το ένα Dias και το άλλο Apollo.

Διεσώθη έτσι η σοβαρότης του όλου εγχειρήματος, έστω και αν προσεβλήθη το όνομα του συλλόγου γαλακτοπαραγωγών της Περιοχής Τιβεριάδος και του όρους Θαβώρ. Το θέμα έκλεισε και ανετέθησαν οι εργασίες του προγράμματος σε αρσενικά Ελληνικά ονόματα και όχι σ' αυτό της Ελληνίδας θεάς Ηρας.

Εν των μεταξύ, εγέρθηκαν και άλλα ζητήματα που έφερναν τις δύο χώρες του Ισραήλ και της Ελλάδος σε αντιπαράθεση αρχών και αξιών. Έγινε μεγάλη προσπάθεια να ονομαστούν οι πλανήτες του ηλιακού μας συστήματος με ονόματα ίδια ή και παραπλήσια με αυτά των ευγενών προφητών μεγάλων τε και μικρών.

Τον Κρόνο ήθελαν να τον πούν Ιεζεκιήλ και τον Πλούτωνα θα τον έλεγαν Δανιήλ – γνωστοί και εξέχοντες επιστήμονες της διαστημικής εποχής του χαλκού και αργότερα του κασσίτερου και το αντιμόνιου. Μεταλλεύματα που χρησιμοποιήθηκαν πολύ αργότερα στην παραγωγή καμπανών και ιταλικών περιστροφών Beretta και αμερικανικών παρομοίων Smith & Wesson. Πηγαίναμε μια χαρά και θα πηγαίναμε ακόμη καλύτερα, αν δεν έβγαине στη μέση ο ανταγωνισμός από τα Γερμανικά πιστόλια Luger και Parabellum. Ευθύβολα και αποτελεσματικά στις χαριστικές βολές. Αρε Γερμαναραδες, πάντοτε ευθύβολοι και αποτελεσματικοί στους κροτάφους, κανέναν δεν σας πιάνει, ούτε οι Εβραίοι στην περιοχή της Γάζας. Υπέροχοι!!!

Τελικώς, ο Λευκός Οίκος και το Πεντάγωνο αποφάσισαν να λένε τα διαστημόπλοια και τους πλανήτες με ελληνικά ονόματα. Κακό του κεφαλιού τους γιατί το νεφέλωμα της Ανδρομέδας σήμερα θα το έλεγαν το νεφέλωμα της Μαγδαληνής και θα ήμασταν όλοι ευχαριστημένοι. Άσε που και ο μικρός πλανήτης Χάρων που συνοδεύει τον πλανήτη Πλούτωνα θα λεγόταν σήμερα, με τα σύγχρονα δεδομένα «Πλανήτης της Κόλασης» και δεν θα τον κοίταζε κανένας, θα τρέμαμε όλοι μας στο άκουσμά του και θα συμμορφωνόμασταν ηθικά.

Map  
your  
Path

Συμβουλές Σταδιοδρομίας:  
Αθηνά Ιωσήφ  
Info@stadiodromi.gr  
info@stadiodromi.gr  
info@stadiodromi.gr  
info@stadiodromi.gr

- Επαγγελματικός Προσανατολισμός
- Σπουδές στο Εξωτερικό & στην Ελλάδα
- Βιογραφικό Σημείωμα
- Συμβουλευτική Σταδιοδρομίας & Αναζήτηση Εργασίας

Κάντε ένα βήμα πέρα από τα όρια σας  
και ανοίξτε τον κόσμο σας  
με την βοήθεια της συμβουλευτικής μας

# Eurovision και οι δύο υπέροχες Ελληνίδες – Κλαυδία 2025, Μαρίζα Κώχ 1976

## ΔΙΔΑΞΑΝ ΗΘΟΣ ΚΑΙ ΕΘΝΙΚΗ ΑΞΙΟΠΡΕΠΕΙΑ

”... There’s a sickness worse than the risk of death and that’s forgetting what we should never forget”

(Mary Oliver, Tecumseh. American Primitive)

πριακή τραγωδία στέλνοντας τη Μαρίζα Κωχ με το “Παναγιά μου Παναγιά μου, παρηγόρα τη καρδιά μου!”, σε μορφή ηπειρώτικου δημώδους. “Ένα τραγούδι που είχε ως θέμα τα πάθη της Κύπρου”.

Μαρίζα Κώχ: «Ένα βράδυ το 1976 με πήρε ο Μάνος Χατζηδάκης στο τηλέφωνο και μου ζήτησε αν μπορούσα μέχρι την άλλη μέρα το πρωί να έχω φτιάξει ένα τραγούδι να εκπροσωπήσει την Ελλάδα στη Eurovision. Το τραγούδι όμως αυτό να είναι μοιρολόι για την Κύπρο. Να είναι τραγούδι διαμαρτυρίας για την Κύπρο. Να έχει αυτά τα δύο σημαντικά στοιχεία. Όλο το βράδυ ξενύχτισα μαζί και ο στιχογράφος που έγραψε το κείμενο, ο Μιχάλης ο Φωτιάδης, από τη Θεσσαλονίκη. Είμασταν στη γραμμή όλη τη νύχτα και την άλλη μέρα το πρωί πήγα στο Μάνο το τραγούδι αυτό – “Παναγιά μου Παναγιά μου”».

Και τονίζει στη συνέχεια ότι ξεπάρθωσαν οι Τούρκοι στο άκουσμα του τραγουδιού στην πρόβα, γιατί είχε πολιτικό περιεχόμενο, χιλιάδες Τούρκοι μετανάστες στους δρόμους της Χάγης διαμαρτύρονταν, η Ασφάλεια του Φεστιβάλ λύγισε και αρνήθηκε να προστατεύσει την ελληνική αντιπροσωπεία, η οποία μόνο με δική της ευθύνη μπορούσε να τραγουδήσει, όπως και έγινε. Αν και δεν απειλούσε κανένα το τραγούδι, που βγήκε φασοβόρι, εξηγεί η Μαρίζα Κωχ, υπέγραψαν ότι με δική τους ευθύνη βγαίνουν στη σκηνή...

«Οι Έλληνες ειδήμονες περί της Eurovision πέ-φτουσαν πάνω στον Χατζηδάκι να το φάνε, τι είναι αυτή η αηδία που έστειλες να μας εκπροσωπήσει στην Ευρώπη αυτό δεν είναι τραγούδι...κάτι τέτοια ανόητα του λέγανε», προσθέτει το ALTER. Για να ικανοποιήσουν την Τουρκία...

Την ώρα της μετάδοσης του ελληνικού τραγουδιού η Τουρκία έκλεισε το δίαυλο στο δορυφορικό της σύστημα προς τις χώρες της Μεσογείου και στη θέση του μετέδιδε ... χορό της κοιλιάς.

Ορισμένοι από τους στίχους:  
Παναγιά μου, Παναγιά μου,  
παρηγόρα την καρδιά μου  
Κι αν δείτε ερείπια γκρεμισμένα, ό-ό-ό μανά μ’  
Δεν θα ‘ναι απ’ άλλες, απ’ άλλες εποχές

Από ναπάλμ θα ‘ναι καμένα, ό-ό-ό μανά μ’  
Θα ‘ναι τα μύρια χαλάσματα του χτες  
Κι αν δείτε γη φρεσκοσκαμμένη, ό-ό-ό μανά μ’  
Δεν θα ‘ναι κάμπος, ‘ναι κάμπος καρπερός  
Σταυροί θα είναι φυτεμένοι, ό-ό-ό μανά μ’  
Που τους σαπίζει, σαπίζει ο καιρός  
Παναγιά μου, Παναγιά μου,  
παρηγόρα την καρδιά μου...

## Το Όνομα ...

Πώς ονομάζουμε τα δέντρα,  
αφότου έχουν ξεραθεί;  
Πώς αυτά ονομάζουν  
τους ανθρώπους,  
όταν έχουν πεθάνει;

Αφού τίποτα δεν παραμένει  
το ίδιο μετά θάνατον,  
γιατί διατηρεί το ίδιο όνομα;  
Μήπως λόγω του αέναου;

Το χρώμα όμως των λέξεων,  
ζει λίγο παραπάνω,  
και δικαίως, γιατί αυτό είναι,  
που συντηρεί τ’ όνομά τους!

Όποιοι ονοματίζει,  
αποκτά πνευματική εξουσία ...  
Όποιοι ονοματίζεται,  
πνευματική εξάρτηση ...

Η εξουσία είναι πάραυτα

και υποχρέωση του Ανθρώπου  
επί των φυτών, των ζώων  
και των τοπωνυμίων του πλανήτη ...

Αλλά επίσης και των λουπών,  
γνωστών και αγνώστων στοιχείων,  
του σύμπαντος κόσμου  
που έχει κατορθώσει  
να κατονομάσει...

Αλέξανδρος Μαρινάκης

Τα τελευταία χρόνια δεν παρακολουθούσα το «Eurovision». Είχε χάσει την αρχική μορφή και ήθος του.

Όμως, φέτος, λόγω της συμμετοχής της Ελληνίδας Πόντιας Κλαυδίας, το παρακολούθησα. Η Πόντια Κλαυδία όντως «δίδαξε» ήθος στους διοργανωτές και συμμετέχοντες, ήταν υπέροχη σε όλα. Όμως, υπέροχη και για ένα άλλο σημαντικό λόγο. Για την ανυποχώρητη αντίστασή της στις πιέσεις από τους διοργανωτές του διαγωνισμού, να μην ενοχλήσει

Της Φανούλας  
Αργυρού  
Ερευνήτριας  
- Δημοσιογράφου

την κατοχική ΤΟΥΡΚΙΑ! Όπως ακριβώς πριν κοντά 50 χρόνια έκανε μια άλλη υπέροχη ΕΛΛΗΝΙΔΑ, η Μαρίζα Κωχ και οι συνεργάτες της. Οφείλουμε και στις δύο ένα τεράστιο ΕΥΧΑΡΙΣΤΩ και ΝΑ ΜΗ ΞΕΧΝΑΜΕ ΟΣΑ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΞΕΧΝΑΜΕ!

### Κλαυδία 2025

Έγραψε ο αρχισυντάκτης της «ΕΣΤΙΑΣ» Αθηνών κ. Μανώλης Κοττάκης. «Της είχαν ζητήσει να μη μιλά» – Η σύσταση από τη διοργανώτρια στην Κλαυδία για να μην ... ενοχληθεί η Τουρκία – Αλλά εκείνη επέμεινε και μιλούσε για τη ρίζα της και την προσφυγιά».

Έγραψε μεταξύ άλλων για την ιστορία της Κλαυδίας Παπαδοπούλου και της οικογένειάς της: «...η οποία παλιννόστησε στην Ελλάδα από την πρώην Σοβιετική Ένωση το 1991...Μαζί με χιλιάδες άλλες (που ρίζωσαν στη Θράκη) και εγκαταστάθηκε στον Ασπρόπυργο. Η γιαγιά της νεαρή Κλαυδία διηγείτο στην εγγονή της όταν ήταν μικρή ιστορίες και από την προσφυγιά των Ποντίων...»

Η Κλαυδία ζει σε μια χώρα που υποφέρει από ξενολαγνεία και συνήθως δεν υπερασπίζεται την εθνική της ταυτότητα. Που επισήμως “αγαπά” άλλες σημαίες, όχι την ελληνική. Μαζί με μια ομάδα δημιουργικών νέων, κατά βάση Ελληνόπουλων, η οποία ονομάστηκε Arcade..., έπλασαν την ιστορία της “Αστερομάτας”. Η οποία από το κουπλέ συγκλονίζει και προιδεάζει:

Γλυκιά μου μανά, μη μου κλαις  
μαύρο κι αν σου φορούνε,  
το ξέθωρο το σώμα μου  
φλόγες δεν το νικούνε.  
Τα χελιδόνια της φωτιάς  
θάλασσε κι αν περνούνε,  
του ριζωμού τα χώματα  
ποτέ δε λησμονούνε.  
Γλυκιά μου μανά, μη μου κλαις,  
καράβι είναι η ζωή μου...»

Αντέδρασε η κατοχική Τουρκία για την Ποντιακή Γενοκτονία της μέσω της δημόσιας τηλεόρασής της, απείλησε με καταγγελίες... η διοργανώτρια Αρχή συνέστησε «διακριτικά στην εθνική Αρχή (Ελλάδα) η Κλαυδία... να αποφεύγει τον όρο “γενοκτονία” (genocide)...

Όμως, η Ελληνίδα Κλαυδία δεν πτοήθηκε ... πρόβαλε το δράμα, δεν άκουσε τις σειρήνες της υποταγής και πήρε το τραγούδι όσο ψηλά μπορούσε!

«Τότε οι ύμνοι του αμήχανου σχολιασμού αφιερώθηκαν αποκλειστικά, γενικώς και αορίστως, στην Ελλάδα... πρόβαλε το στιβαρό πρότυπο του μέτρου, του ήθους και της σοβαρότητας...» έγραψε ο κ. Κοττάκης.

### Μαρίζα Κωχ 1976

Η Κλαυδία δέχθηκε τα συγχαρητήρια και εγκάρδιες ευχές της Μαρίζας Κώχ στην εκπομπή “Πρωίαν σε Είδον” της ΕΡΤ την ημέρα Μνήμης της Ποντιακής Γενοκτονίας, για να μας θυμίσει τι αντιμετώπισε και η ίδια το 1976. Όταν υπέστη τις ίδιες πιέσεις και χειρότερες...

Η Μαρίζα Κωχ εξηγεί το συμβάν στο εξαιρετο βίντεο του ALTER με τίτλο «Μάνος Χατζηδάκης – Eurovision (Χωρίς Μοντάζ, ALTER)». Καταρχήν η εισαγωγή του σταθμού:

«1975 η Ελλάδα ματωμένη από την τραγωδία της Κύπρου καλείται να μετάσχει στη Eurovision...Ένας μεγάλος Έλληνας ο Μάνος Χατζηδάκης διευθυντής τότε της κρατικής ραδιοφωνίας κάνει μια κίνηση που πραγματικά είναι μεγαλοφυής. Διεθνοποιεί την κυ-



OMONIA YOUTH FC WEEKLY ROUND-UP:

# Silverware Secured as Season Draws to a Close

As the season nears its end, Omonia Youth FC teams continue to impress on and off the pitch. This past weekend saw more memorable performances, including a title-winning display from the U12 White Girls, while other teams finished their campaigns in style. With league and cup honours secured across multiple age groups, the club has much to celebrate as the summer approaches.

By Ali Emir  
Omonia Youth FC Social Media Rep

U12 WHITE GIRLS CROWNED LEAGUE CHAMPIONS IN STYLE

League match vs Barking U12 Girls (Away) | Won 7-0 | Goal-scorer(s): Nicole (3), Melisa, Sofia, [2x goals not specified] | Player of the Match: Nicole  
Coaches: Tony Sylvan, Seema Golding, John Panayiotou  
What a way to end the season!

This final fixture was a must-win title decider, with Omonia three points behind their opponents. The girls were challenged before kick-off to give their all — and they certainly did. From the first whistle, they were

relentless: pressing, doubling up, and chasing every ball with purpose.

Poppy's distribution was sublime, while Paris expertly broke up play in midfield. The defence — Natalie, Danielle, and Mila — remained solid throughout, and Kayci commanded her area with authority. Up front, Nicole starred with another tireless performance and a well-earned hat-trick. Melisa and Sofia added to the scoreline, and clever wing play from Faith and Danielle saw recent training efforts pay off in style.

The 7-0 win sealed the League title — and with their earlier triumph in the President's Cup, the U12 White Girls finish the season as double champions. A remarkable debut season.

U12 GREEN GIRLS SHOW HEART IN NARROW DEFEAT

League match vs Winchmore U12 Girls Green (Home) | Lost 3-4  
Coaches: John Symeou, Andy Yiannacou

The U12 Green Girls wrapped up their debut season with a spirited performance, narrowly losing 3-4 in a back-and-forth contest. They twice came from



with a deserved 4-2 victory. Controlling large spells of the match, they played with flair and confidence, producing some excellent attacking football.

Despite a few lapses in concentration that led to goals conceded, the team responded well and should have added more to the scoreline. All four goals came from different players, each assisted by a different teammate — a true team performance. Chloe edged Player of the Match for her tireless effort, while Evi and Ria also impressed.

A Season to Remember

As the 2024/25 season draws to a close, Omonia Youth FC can proudly look back on a year filled with strong performances, growth, and well-earned success across all levels of the club.

TROPHY WINNERS:

- Men's I – BSL Division 1 Champions
- U18 Golds – WFL Red Division Champions
- U12 Girls White – ECL South Division Champions & ECL President's Cup Winners (Double)
- U11 Whites – WFL Dan Hudson Memorial Challenge Cup Winners

RUNNERS-UP & SEMI-FINALISTS:

- Men's I – BSL Cup Semi-Finalists
- U18 Whites – WFL Red Division Runners-up
- U18 Golds – WFL Spring Cup Runners-up
- U18 Girls – HGFPL Senior Shield Semi-Finalists
- U12 Golds – Cup Semi-Finalists & 3rd Place in WFL Yellow Division

The club's achievements this season are a testament to the hard work of its players, coaches, and volunteers, as well as the support of the wider Omonia Youth FC family. From league titles to cup runs, and everything in between, it's been a season full of memorable moments.

Now, with summer tournaments just around the corner, attention turns to the next challenge — but the foundations laid this year promise even more excitement ahead in the new season.

behind to lead the game, only to concede twice late on.

While the result wasn't in their favour, the display offered plenty of promise. The team's growth this season has been evident, and the foundation is in place for further development going into next year.

U14 WHITE GIRLS END SEASON WITH CONFIDENT WIN

League match vs Highgate & Muswell Hill (Home) | Won 4-2 | Goal-scorer(s): Lara, Faith, Zoe, Tia | Player of the Match: Chloe  
Coaches: George Agrotis, Mark Hodges, Nick Paraskeva

The U14 White Girls ended their season on a high

## Demetriou & English



Demetriou & English provide a complete funeral service from  
Προσφέρουμε μια πλήρης υπηρεσία κηδείας από

£1,500

- Burials, Cremations, Exhumations / Κηδείες, Αποτεφρώσεις, Εκταφές
- Help with funeral matters and legal documentation / Βοήθεια με όλα τα θέματα κηδείας και νομικά έγγραφα
- Repatriation both to and from abroad / Επαναπατριsmός προς και από το εξωτερικό
- Home visits / Κατ' οίκον επισκέψεις για να συζητηθούν τα θέματα της κηδείας
- Chapel of Rest / Παρεκκλήσι Ανάπαυσης
- DWP funeral funding / Οικονομική βοήθεια για τα έξοδα της κηδείας
- Memorial stones / Ταφόπλακες

We guarantee the best prices, quality and professionalism /  
Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός

Demetriou & English 131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG 020 8889 9888 d-e.co.uk

Should you feel enthused and want to know more about Omonia Youth FC, you can contact the club via the form on our Contact Us page, email the club at queries@omonaiayouthfc.com, as well as following the club on X/Twitter @OmoniaYouthFC, Facebook @OmoniaYouthFC and Instagram @OmoniaYouthFC1994.



THE FAMOUS CYPRIOT COOK AND RESTAURANT OWNER GEORGE PSARIAS ... COOKS FOR ELEFThERIA

SARDELLES LADORIGANI STON FOURNO  
(BAKED SARDINES WITH LEMON & OREGANO)



George Psarias has been a restaurateur for almost forty years. He spent his time and energy cooking traditional Greek dishes but also developing new ones based on fresh ingredients and Mediterranean flavours. He has appeared on numerous radio and television programmes on BBC2 Food and Drink. ITV, Channel 4, Sky's Good Food Live and others. Here he would like to give you a taste of his recipes.

SARDELLES LADORIGANI  
STON FOURNO  
(BAKED SARDINES WITH  
OREGANO)

This is an easy, beautiful, traditional recipe for baked sardines with oregano, olive oil and fresh parsley. You may follow the same method to bake whitebait or fresh anchovies.

INGREDIENTS  
Serves 4

- 1kg sardines, whitebait or fresh anchovies
  - 3-4 garlic cloves, finely sliced
  - 3 tbsp fresh flat-leaf parsley, finely chopped
  - 90ml extra virgin olive oil
  - 175ml dry white wine
  - 2 tbsp white wine vinegar or juice of 1 lemon
  - 1 tsp smoked paprika
  - 1 tbsp dried oregano or 2 tbsp fresh oregano, finely chopped
  - sea salt and freshly ground black pepper
- To serve
- 125ml extra-virgin olive oil
  - a small bunch of fresh flat-leaf parsley, finely chopped
  - lemon wedges
- METHOD
- Pre-heat the oven to



- 180°C/160°C fan/gas 4.
- Using a small, sharp knife remove the scales of the sardines and cut off their heads by cutting diagonally through their necks. Open the fish on its side from the head to the tail and remove the guts and the spine. Place them in a colander and wash them under cold running water. Allow them to drain thoroughly.
- In a shallow baking dish, place the sardines next to each other in rows. Evenly distribute the garlic and parsley on top of them.
- Mix the olive oil, wine, vinegar or lemon juice, smoked paprika, oregano and seasoning in a bowl and pour over the sardines.
- Bake in the pre-heated oven for 20-25 minutes. Transfer from the oven and sprinkle the fish with fresh flat-leaf parsley. Serve hot or cold with lemon wedges.

© Copyright  
George Psarias

# Whisperings

At your feet do we adhere  
Your whisperings of wisdom  
O Job  
When all was taken and in pain  
Lest we disdain, your call to sustain  
Your plight of cause  
In silence the source  
Of Divine thought to light the  
Virginal lamp patiently  
We pause without pause.  
The Lord's Word made true  
In the coming of the Comforter  
O Job

The Paraclete to guide  
Before your time, yet you  
Knew the Divine with a friendship  
You shared with the Lord  
Before His descent to claim  
His Glory amongst man:  
Again O Lord help us to regain closeness  
To Thee, be a friend to us as was with  
Job of old in the land where Thy Grace  
Was not known while the earth cried  
Out in praise of Thee.

Jo-Anne Colombo Marinakis

Διαβάστε την ηλεκτρονική έκδοση κάθε Πέμπτη στο  
[www.eleftheria.co.uk](http://www.eleftheria.co.uk)



| ΠΕΜΠΤΗ 5 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | ΔΕΥΤΕΡΑ 9 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 09:30 Από Μέρα σε Μέρα<br>16:30 Αθλητικό Ρετρό<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Σειρά: Τρικύμια<br>20:00 Υγεία και Ευεξία με τη Βασούλα Χριστοδούλου<br>20:30 Ελληνική Ταϊνία: Ο Παπα-Σούζας Φαντομάς<br>22:05 Ελληνική Ταϊνία: Τ' Αρραβωνιάσματα                                                                                  | 09:30 Σύνδεση με ΡΙΚ<br>16:00 Απογευματικό Δελτίο Ειδήσεων<br>16:30 Μην Κάμεις την Κουζίνα<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Σειρά: Τρικύμια<br>20:00 GreekStories με τον Αυγουστίνο Γαλιάσο<br>20:25 "Ανάδixέ το" με την Άννα Νικολαΐδη και τη Ρούλα Σκουρογιάννη<br>21:00 ΘΕΑΤΡΟ ΤΗΣ ΔΕΥΤΕΡΑΣ: "Ψύλλοι Στ' Αυτιά"<br>22:30 "Το Ταξίδι Της Ζωής" με την Αντίζη Λουπέσκου |
| ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 6 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | ΤΡΙΤΗ 10 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 10:00 Σύνδεση με ΡΙΚ<br>16:00 Απογευματικό Δελτίο Ειδήσεων<br>16:30 Ειρήνη Πάσι<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Σειρά: Τρικύμια<br>20:00 Παραδοσιακή Βραδιά<br>22:00 Με τον Φακό του Hellenic TV<br>22:30 Ελληνική Ταϊνία: Άλλος Κερνάει, Άλλος Πληρώνει<br>00:15 Ελληνική Ταϊνία: Ο Άντρας Μου<br>Αστερισμός της Παρθένου        | 09:30 Σύνδεση με ΡΙΚ<br>16:00 Απογευματικό Δελτίο Ειδήσεων<br>16:30 Περικλής τζι' Εριέπτα<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Σειρά: Τρικύμια<br>20:00 Δράξασθε Παιδείας με τον Πρωτ. Ιωσήφ Παλιούρα<br>20:30 Ελληνική Ταϊνία: Τρελοί Πολυτελείας<br>22:00 Ελληνική Ταϊνία: Ο Αδελφός Άννα                                                                                  |
| ΣΑΒΒΑΤΟ 7 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | ΤΕΤΑΡΤΗ 11 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 10:00 Σύνδεση με ΡΙΚ<br>12:00 Μεσημβρινό Δελτίο Ειδήσεων<br>14:00 Σε Προσκυνώ, Γλώσσα<br>18:00 Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Στων Αστεριών τις Νότες<br>21:00 Αύριο είναι Κυριακή, με τον Πρωτ. Ιωσήφ Παλιούρα<br>21:35 Με τον Φακό του Hellenic TV<br>21:50 Ελληνική Ταϊνία: Ο Ξεροκέφαλος<br>23:05 Ελληνική Ταϊνία: Το Κορίτσι Με Τα Παραμύθια | 09:30 Από Μέρα σε Μέρα<br>16:30 Κουζίνα Σε Ρόδες<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Σειρά: Τρικύμια<br>20:00 Προκλήσεις (ΡΙΚ)<br>21:00 Οι Ταινίες της Εβδομάδας με την Τζίλα Ζυλυφτάρι<br>21:40 Ελληνική Ταϊνία: Και Δειλός Και Τολμηρός<br>23:00 Ελληνική Ταϊνία: Ραντεβού Στον Αέρα                                                                                      |
| ΚΥΡΙΑΚΗ 8 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | ΠΕΜΠΤΗ 12 ΙΟΥΝΙΟΥ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 11:00 Ζωντανή μετάδοση Θείας Λειτουργίας από τον Ι.Ν. Δώδεκα Αποστόλων<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 45 Λεπτά Κύπρος<br>20:05 Πρόσωπα με τον Βασ. Παναγή<br>20:35 Ελληνική Ταϊνία: Η Σφραγίδα Του Θεού<br>00:10 Με τον Φακό του Hellenic TV                                                                                     | 09:30 Από Μέρα σε Μέρα<br>16:30 Αθλητικό Ρετρό<br>18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων – ΡΙΚ<br>19:00 Σειρά: Τρικύμια<br>20:00 Υγεία και Ευεξία με τη Βασούλα Χριστοδούλου<br>20:30 Ελληνική Ταϊνία: Το Πουλί Της Κύπρου<br>21:45 Ελληνική Ταϊνία: Σκλάβοι Της Μοίρας                                                                                                                          |

# LGR - London Greek Radio - Weekly programme

|             | Monday                                                                                | Tuesday                                                         | Wednesday                                                       | Thursday                                                        | Friday                                                          | Saturday                                                                       | Sunday                                                                  | NEWS                  |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 6.00-7.00   | #CommunityChest<br>LGR's WISH<br>(Weekly Information & Support Hour)<br>© Repeat Show | #CommunityChest<br>LGR's WISH<br>© Repeat Show or LGR's Jukebox | #CommunityChest<br>LGR's WISH<br>© Repeat Show or LGR's Jukebox | #CommunityChest<br>LGR's WISH<br>© Repeat Show or LGR's Jukebox | #CommunityChest<br>LGR's WISH<br>© Repeat Show or LGR's Jukebox | LGR's Jukebox                                                                  | LGR's Jukebox                                                           | 7am- ERT              |
| 7.00-8.00   | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                                       | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                 | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                 | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                 | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                 | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                                | The Big Greek Breakfast<br>Agiologio Tis Imeras                         | 7am- ERT<br>8am- LGR  |
| 8.00-9.00   | The Big Greek Breakfast<br>Sports Update                                              | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast<br>Sports Update                        | The Big Greek Breakfast<br>Από Τον Υπουργό Τουρισμού της Κυπριακής Δημοκρατίας | The Big Greek Breakfast                                                 | 8am- LGR<br>9am- RIK  |
| 9.00-10.00  | The Big Greek Breakfast                                                               | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast                                         | The Big Greek Breakfast                                                        | The Big Greek Breakfast                                                 | 9am- RIK<br>10am- ERT |
| 10.00-11.00 | Ligo Prin To Mesimeri                                                                 | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Mid-Morning Madness                                                            | Children's Programme Followed by Church Broadcast From St J / 12 A / AA | 10am- ERT             |
| 11.00-12.00 | Ligo Prin To Mesimeri<br>Recipe of the Week                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Ligo Prin To Mesimeri                                           | Mid-Morning Madness                                                            | Church Broadcast From St J / 12 A / AA                                  | 12pm- RIK             |
| 12.00-13.00 | Ligo Meta To Mesimeri                                                                 | Ligo Meta To Mesimeri                                           | Ligo Meta To Mesimeri                                           | Ligo Meta To Mesimeri                                           | Ligo Meta To Mesimeri                                           | Laiko Apogevma                                                                 | Church Broadcast From St J / 12 A / AA                                  | 12pm- RIK             |
| 13.00-14.00 | Apogevmatini Apólafsi                                                                 | Apogevmatini Apólafsi                                           | Apogevmatini Apólafsi                                           | Apogevmatini Apólafsi                                           | Apogevmatini Apólafsi                                           | Laiko Apogevma                                                                 | The Cypriot Hour / Sunday Afternoon Show                                | 2pm- RIK              |
| 14.00-15.00 | Apogevmatini Apólafsi                                                                 | Apogevmatini Apólafsi                                           | Apogevmatini Apólafsi                                           | Apogevmatini Apólafsi                                           | Apogevmatini Apólafsi                                           | Sporty Saturday                                                                | Sunday Afternoon Show                                                   | 2pm- RIK<br>3pm- LGR  |

|             |                                                                      |                       |                                                     |                                                      |                       |                   |                       |                        |
|-------------|----------------------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------|-------------------|-----------------------|------------------------|
| 15.00-16.00 | Apogevmatini Apólafsi                                                | Apogevmatini Apólafsi | Apogevmatini Apólafsi                               | Apogevmatini Apólafsi                                | Apogevmatini Apólafsi | Sporty Saturday   | Sunday Afternoon Show | 3pm- LGR<br>4pm- ERT   |
| 16.00-17.00 | Home-Run                                                             | Home-Run              | Home-Run                                            | Home-Run                                             | Home-Run              | #SaturdayShoutOut | #WeekendWindDown      | 4pm- ERT               |
| 17.00-18.00 | Home-Run                                                             | Home-Run              | Home-Run                                            | Home-Run                                             | Home-Run              | #SaturdayShoutOut | #WeekendWindDown      | 6pm- RIK               |
| 18.00-19.00 | Home-Run                                                             | Home-Run              | Home-Run                                            | Home-Run                                             | Home-Run              | #SaturdayShoutOut | #WeekendWindDown      | 6pm- RIK               |
| 19.00-20.00 | #CommunityChest<br>LGR's WISH<br>(Weekly Information & Support Hour) | Scandalous            | Alternate<br>#CommunityChest or<br>#WednesdayWisdom | Alternate<br>#CommunityChest or<br>#ThursdayThoughts | #NewMusicFriday       | #SaturdayStyle    | #SoothingSunday       | 8pm- ERT               |
| 20.00-21.00 | Live At The Greek                                                    | Scandalous            | #WednesdayWisdom                                    | #ThrowbackThursday                                   | #NewMusicFriday       | #SaturdayStyle    | #SoothingSunday       | 8pm- ERT<br>9pm- RIK   |
| 21.00-22.00 | Live At The Greek                                                    | Scandalous            | The Wednesday Late Show                             | #ThrivingThursday                                    | #FridayFunday         | #SaturdayStyle    | #SoothingSunday       | 9pm- RIK<br>10pm- ERT  |
| 22.00-23.00 | Live At The Greek                                                    | #TuesdayTunes         | The Wednesday Late Show                             | #ThrivingThursday                                    | #FridayFunday         | #SaturdayShowdown | #SundayFunday         | 10pm- ERT<br>11pm- RIK |
| 23.00-0.00  | #MondayMoods                                                         | #TuesdayTunes         | The Wednesday Late Show                             | #ThursdayThoughts                                    | #FridayFunday         | #SaturdayShowdown | #SundayFunday         | 11pm- RIK              |
| 0.00-1.00   | LGR Nightshift                                                       | LGR Nightshift        | LGR Nightshift                                      | LGR Nightshift                                       | LGR Nightshift        | LGR Nightshift    | LGR Nightshift        |                        |
| 1.00-7.00   | LGR Nightshift                                                       | LGR Nightshift        | LGR Nightshift                                      | LGR Nightshift                                       | LGR Nightshift        | LGR Nightshift    | LGR Nightshift        | 7am- ERT               |

Schedule is subject to change. Enquiries / Suggestions to Pieris Petrou, Head of Programming [pierre@lgr.co.uk](mailto:pierre@lgr.co.uk)  
On 103.3 FM in London, on DAB+ Plus Digital Radio in Birmingham, London & Manchester, online at [lgr.co.uk](http://lgr.co.uk), on your mobile via the LGR App, and on your Smart Speaker – "Play London Greek Radio" - Bringing You Closer To Your Culture.





## Londons leading Lettings Agency

Our service commitment.

To put it simply we offer 'hassle free letting'. You will receive fixed monthly payments regardless of whether the property is let or vacant and even if the tenant stops paying for whatever reason.

There are absolutely no, commissions, or hidden extras to pay. The key difference between Guaranteed Rent and more traditional services is that it is a contractual agreement between you (the landlord) and us in which we effectively become your tenant.



**anthea**  
LETTINGS & PROPERTY MANAGEMENT